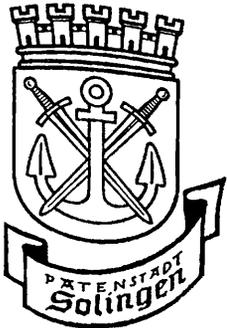
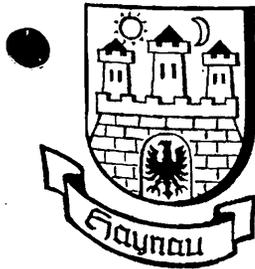


Heimat-Nachrichten

Monatszeitschrift des Altkreises Schönau a.K. · Mitteilungsblatt der Heimatvertriebenen
des Kreises Goldberg/Schlesien · Bekanntmachungen der Heimatbeauftragten
Herausgeberin und Verlegerin: Christiane Giuliani · Telefon (0 51 36) 9 70 54 47 · Fax (0 51 36) 9 70 31 86
Bürozeiten: Montag bis Freitag 8.00 – 12.00 Uhr

Postanschrift: Postfach 10 01 61, 30901 Isernhagen



Die Rabendocken in Bad Hermsdorf

Wie die Rabendocken zu ihrem Namen kamen, lesen Sie auf Seite 39

Foto von 1957, Archiv

Telefonische Bestellungen: Mo.–Fr. 8.00–12.00 Uhr

Tel. (0 51 36) 9 70 54 47 · Fax (0 51 36) 9 70 31 86 · E-Mail: goldhay@schlesische-bergwacht.de

Ihre schriftlichen Bestellungen richten Sie bitte an:
GOLDBERG-HAYNAUER HEIMATNACHRICHTEN

Postfach 10 01 61 · 30901 Isernhagen

- | | | |
|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> Fahne Niederschlesien
ca. 90 x 140 cm 15,00 € | <input type="checkbox"/> Holzerus Rübezahls Floh 12,80 €
Volker Helsand | <input type="checkbox"/> Schlesische Kirchen 23,90 €
E. O. Luthardt |
| <input type="checkbox"/> Schlesien und das Riesengebirge 9,95 €
Arne Franke, M. Maruszak | <input type="checkbox"/> Das Riesengebirge 14,95 €
Georg Jung | <input type="checkbox"/> Reise durch Schlesien 16,95 €
R. Freyer und E. O. Luthardt |
| <input type="checkbox"/> Die Schneekoppe Gerhard Eckert 10,15 € | <input type="checkbox"/> Kalte Heimat 24,95 €
Andreas Kossert | <input type="checkbox"/> Schlesien Gestern und Heute 39,95 €
R. Freyer/E. O. Luthardt |
| <input type="checkbox"/> Blaue Berge, grüne Täler 11,65 €
Helmut Preußler | <input type="checkbox"/> Wir Kinder der Kriegskinder 19,95 €
Anne-Ev. Ustorf | <input type="checkbox"/> Schlesische Gedichte E. Schenke 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Das Riesengebirge Erhard Kraus 13,50 € | <input type="checkbox"/> Ein deutsche Trauerspiel 16,00 €
Wolfhard Wetzel | <input type="checkbox"/> Mein schlesisches Lese- und Vortragsbuch E. Schenke 10,00 € |
| <input type="checkbox"/> Theodor Fontane im Riesengebirge 15,95 € | <input type="checkbox"/> Die Flucht – Niederschlesien 1945 25,00 €
Rolf O. Becker | <input type="checkbox"/> Lache mit Lommel 9,00 € |
| <input type="checkbox"/> Goethe unterwegs in Schlesien 20,00 € | <input type="checkbox"/> Es müssen Schutzengel gewesen sein R. Maskus 9,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesisches Lachen Albrecht Bachr 9,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Himmelreich 10,20 €
Rotraud Schöne | <input type="checkbox"/> Der Krieg der viele Väter hatte 34,00 €
Gerd Schultze-Rhonhof | <input type="checkbox"/> Humor aus Schlesien Albrecht Bachr 5,95 € |
| <input type="checkbox"/> Böhmische Küche 22,50 €
Ilse Froidl | <input type="checkbox"/> Niederschlesien 1942-1949 Alliierte Diplomatie und Nachkriegswirklichkeit 24,90 € | <input type="checkbox"/> Schläsch ihs Trumpf 9,90 €
Hermann Bauch |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Kochbuch 19,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesien lebt Herbert Hupka 19,90 € | <input type="checkbox"/> Baudenzauber Erle Bach 5,95 € |
| <input type="checkbox"/> Das Kochbuch der schlesischen Küche Achim Raak 15,10 € | <input type="checkbox"/> Die Gesellschaft der Überlebenden 29,95 €
Svenja Gollerermann | <input type="checkbox"/> Das Märchen von den deutschen Flüssen Paul Keller 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Backbuch 9,90 € | <input type="checkbox"/> Tränen am Kornfeld 12,80 €
Rudi Geisler | <input type="checkbox"/> Bergkrach Paul Keller 5,00 € |
| <input type="checkbox"/> Schlesische Küche 7,95 €
Peter Ploog | <input type="checkbox"/> Schicksalstage 1945 9,90 € | <input type="checkbox"/> Wie's früher war in Schlesien 11,45 €
Achim Raak |
| <input type="checkbox"/> Das Beste aus der schlesischen Küche E. Mocke 5,00 € | <input type="checkbox"/> Ortsnamenverzeichnis 16,95 €
bearb. von M. Kacmmerer | <input type="checkbox"/> Malerisches Riesengebirge 5,00 €
Karl-Heinz Ziolkko Sonderpreis |
| <input type="checkbox"/> Von Schweinevesper und Lachramfeln Gerda Benz 4,95 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte dt./pl. Polen 1:1.000.000 8,90 € | <input type="checkbox"/> Riesengebirge in alten Ansichtskarten 14,95 € |
| <input type="checkbox"/> Kupferberger Gold 9,90 €
H. Kornemann | <input type="checkbox"/> Straßenkarte dt./poln. Tschech. Rep. Nord-/Ostböhmen 10,90 € | <input type="checkbox"/> Schlesien in alten Ansichtskarten 14,95 € |
| <input type="checkbox"/> Odersaga Ruth Storm 16,00 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte Mittelschlesien mit Breslau 10,90 € | <input type="checkbox"/> Brücke zur Heimat – Liederbuch 7,70 € |
| <input type="checkbox"/> Das vorletzte Gericht/ Das Haus am Hügel Ruth Storm 19,80 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte Ostbrandenburg – Niederschlesien 10,90 € | <input type="checkbox"/> Als Landwirt in Schlesien (Buch) 11,90 €
Alfred Henrichs |
| <input type="checkbox"/> Ich schrieb es auf, das letzte Schreiberhauer Jahr Ruth Storm 9,80 € | <input type="checkbox"/> Straßenkarte Riesengebirge CR 303 9,90 € | <input type="checkbox"/> DVD Hirschberg Stadt und Kreis 14,99 € |
| <input type="checkbox"/> Der Zeiteuhr unentrinnbarer Sand Ruth Storm 10,25 € | <input type="checkbox"/> Stadtplan Hirschberg, vor 1945 3,10 € | <input type="checkbox"/> DVD Schlesien 14,90 €
Roland Marske |
| <input type="checkbox"/> Liebes altes Lesebuch 22,00 € | <input type="checkbox"/> Stadtplan Bad Warmbrunn, vor 1945 5,00 € | <input type="checkbox"/> DVD Niederschlesien je 14,90 €
Roland Marske |
| <input type="checkbox"/> Schlesisches Heimatlesebuch 10,10 €
Helmut Preußler | <input type="checkbox"/> Reisen durch Niederschlesien 34,80 €
Klimek/Urbancik | <input type="checkbox"/> Die imposante Landschaft 24,55 €
Buch zur Ausstellung im Schloss Lomnitz |
| <input type="checkbox"/> Der Schönhuter Tunnel 28,00 €
Klaus C. Kasper | <input type="checkbox"/> Schlesien – Das Land und seine Geschichte Arno Herzog Sonderpreis 19,95 € | <input type="checkbox"/> Hinterm Herrenhaus dt./pl. 8,50 €
Zur Geschichte der Gutshöfe und Gutsherrschaft im Hirschberger Tal |
| <input type="checkbox"/> Mythos Schneekoppe 31,00 €
Klaus C. Kasper | <input type="checkbox"/> Rückblick eines Schlesiers 19,80 €
Anton Kubistin | <input type="checkbox"/> DVD Wachgeküßt Schloß und Gut Lomnitz 11,90 € |
| <input type="checkbox"/> Riesen- und Isergebirge / Bildband 19,90 €
Wanderung in Bildern Rauschel/Pollmann | <input type="checkbox"/> Sagen des Riesengebirges (Reprint) v. Otto Goedsche 10,10 € | <input type="checkbox"/> Schlesien wie es war 19,95 €
Historische Aufnahmen DVD |
| <input type="checkbox"/> Das Riesengebirge entdecken 13,95 €
Frank Schüttig | <input type="checkbox"/> Sagen aus Schlesien Oskar Kobel 5,95 € | <input type="checkbox"/> CD »Fröhliches Schlesien« 9,80 € |
| <input type="checkbox"/> Riesengebirge, Schlesischer Teil 12,80 €
Reiseführer, M. Malereck | <input type="checkbox"/> Georg Wichmann, der Maler des Riesengebirges und sein Kreis 19,90 € | <input type="checkbox"/> CD Heimatklänge aus Schlesien 12,80 €
Lieder, Tänze und Gesänge |
| <input type="checkbox"/> Riesengebirge, Böhmischer Teil 14,60 €
Reiseführer, M. Malereck/K. Novak | <input type="checkbox"/> Kunstwanderungen im Riesengebirge G. Grundmann 24,80 € | <input type="checkbox"/> CD Volkslieder aus Schlesien 13,50 € |
| <input type="checkbox"/> Rübezahl-Buch Carl Hauptmann 12,00 € | <input type="checkbox"/> Das Schlesische Elysium 19,80 €
A. Franke | <input type="checkbox"/> CD »Schlesisches Himmelreich« 10,00 €
Hans-Arno Simon/Gernot Duda |
| <input type="checkbox"/> Rübezahl Sagen und Legenden 6,95 €
K. Paetow | <input type="checkbox"/> Einkaufsbeutel Riesengebirge 2,50 € | <input type="checkbox"/> CD Die Wellwurscht 10,50 €
Herta Aufgebauer |
| <input type="checkbox"/> Unsterblicher Rübezahl 10,20 €
Josef Karl Grund | <input type="checkbox"/> Rathäuser in Niederschlesien 19,90 €
H. Trierenberg/A. Bock | <input type="checkbox"/> CD Wo die Oder fließt, die Schneekoppe grüßt 13,00 € |
| <input type="checkbox"/> Rübezahl Rechtlos Dr. Walter Roth 9,15 € | | <input type="checkbox"/> CD »Schlesien – meine Heimat« 13,00 € |
| | | <input type="checkbox"/> CD Neues aus Runxendorf 16,50 €
Lommel |
| | | <input type="checkbox"/> CD »Haben wir gelacht« 16,50 €
Lommel |
| | | <input type="checkbox"/> CD Hörst du die Heimatglocken klingen beredis 14,50 € |
| | | <input type="checkbox"/> Doppel-CD Legenden von Rübezahl 7,50 €
H.-A. Musäus |

Deutschlandtreffen der Schlesier Für Schlesiens Zukunft! 24.06. - 26.06.2011 in Hannover



Freitag, 24.06.2011

(Stadtzentrum Hannover)

17.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst

Marktkirche, Hanns-Lilje-Platz 2

19.30 Uhr Kulturveranstaltung

Schiffgraben 6 - 8, Hannover
Sparkassenforum in Hannover

Samstag, 25.06.2011 (Messegelände)

08.30 Uhr Eröffnung der Hallen

10.00 Uhr Festliche Stunde (Eröffnung),

Münchener Halle

Begrüßung und Moderation:

Prof. Dr. Michael Pietsch, Präsident der
Schlesischen Landesvertretung

Es sprechen u.a.

- Innenminister Uwe Schünemann MdL

- Oberbürgermeister Stephan Weil

- Rudi Pawelka, Bundesvorsitzender der
Landsmannschaft Schlesien

**13.00 Uhr Schlesische Sommerakademie
2011**

Tagungsbereich 1, Raum „Rom“

(Zugang über Galerie in der Halle 2)

(in der Tradition der Schlesischen Fried-

rich-Wilhelms-Universität zu Breslau)

Moderation: Prof. Dr. Michael Pietsch

14.00 Uhr Bundesmitarbeiterkongress,

Münchener Halle

Leitung: Christian K. Kuznik, stellv.

Bundesvorsitzender der Landmann-

schaft Schlesien

(Einlasskarten erforderlich / Teilnehmer

müssen Mitglied der Landmannschaft

Schlesien sein)

17.00 Uhr Heimatabend, Halle 3

Leitmotiv:

Schlesien grüßt Niedersachsen

Gesamtleitung:

Helga Wüst, Bundeskulturreferentin der

Landmannschaft Schlesien

Kulturspende: 5,00 Euro

Sonntag, 26.06.2011 (Messegelände)

08.00 Uhr Eröffnung der Hallen

09.30 Uhr Katholischer Gottesdienst,

Halle 3

09.30 Uhr Evangelischer Gottesdienst,

Münchener Halle

Einzug der Trachtengruppen und

Fahnenabordnungen in die Halle 3

11.30 Uhr Politische Hauptkundgebung

Begrüßung, Totenehrung und Moderation:

Prof. Dr. Michael Pietsch, Präsident der
Schlesischen Landesvertretung

Es sprechen:

Ministerpräsident David McAllister

Rudi Pawelka, Bundesvorsitzender der
Landmannschaft Schlesien

Wir laden herzlich ein!

Auf Wiedersehen in Hannover!

Schlesien Glückauf!

Damian Spielvogel

Organisationsleiter

An beiden Tagen in der Halle 2:

Musisch-kulturelle Darbietungen im

„Schlesischen Dorf“ u.a. mit Gruppen

der Arbeitsgemeinschaft „Schlesische

Trachtengruppen“

Sonderveranstaltungen:

Tagungsbereich 1, Raum „Rom“

(Zugang über Galerie in der Halle 2)

Sonntag, 26.06.2011, 09.00-11.30 Uhr:

Jahreshauptversammlung des „Heimat-

bundes Kreis Löwenberg e.V.“

**WICHTIG! WICHTIG! WICHTIG!
WICHTIG! WICHTIG! WICHTIG!**

Die Zeichnung der Sonderspende
für das Deutschlandtreffen der Schle-
sier 2011 wird nach wie vor erbeten
und dringend benötigt!

Sonderkonto:

Volksbank Bonn Rhein-Sieg eG

Konto-Nr.: 260 0893 028

BLZ: 380 601 86

Spenden

Der Lauf der Zeit läßt sich nicht anhalten – einige Heimatfreunde haben erkannt, dass es leider dringend notwendig geworden ist, den Heimatverlag mit einer Geldspende zu unterstützen. Hier veröffentlichen wir monatlich die Namen der Spender.

Im Februar spendeten:

50,00 € **Horst-Sven Beck**, München

50,00 € **Waldemar Niedergesäss**,
Traunstein

30,00 € **Brigitte Hilzenbecher**, Siegen

30,00 € **Herbert Röder**, Hannover

21,00 € **Christa Sprüssel**, Hemmingen

10,00 € **Oskar Steinmann**, Darmstadt

5,10 € **Johanna Brinkmann**, Betheln

und weitere Kleinstbeträge, die nicht extra aufgeführt sind, für die wir aber genau so herzlich danken.

Für alle eingegangenen Spenden bedanken wir uns herzlich. Sie helfen, den Verlag und damit die Heimatzeitung am Leben zu erhalten.

Ihre **Christiane Giuliani**

Neuigkeiten aus Niederschlesien

Während unserer letzten Reise nach Oberschlesien nutzten wir die Anfahrt von Dresden, um uns auf etwa halbem Wege zunächst ein wenig in zwei niederschlesischen Städten umzuschauen, in Liegnitz und in Haynau. Für die Wiederherstellung des historischen Bildes und für die Sanierung der Liegnitzer Altstadt wird viel getan, wovon das einladende Aussehen solch markanter Bauwerke wie Ritterakademie, Stadttheater oder die um 1570 im Renaissancestil errichteten „Heringsbuden“ am Ring zeugen. Auch der von Baumeister Paul Oehlmann vor gut einhundert Jahren geschaffenen Rathausneubau oder die bereits 1178 nachgewiesene Pfarrkirche St. Peter und Paul (Oberkirche) können sich sehen lassen. Ihnen gegenüber erinnert auf dem einstigen Friedrichplatz ein Militärdenkmal an die schlimme Zeit. Besonders im Februar 1945, als diese Stadt in der jetzt über 100.000 Menschen wohnen, ebenso heftig umkämpft wurde wie viele weitere in Schlesien. Auch sie wurde schwer zerstört, so das gotische Schloss als ehemaliger Sitz der Herzöge von Liegnitz und Brieg, das dadurch völlig ausbrannte. Nur seine beiden Türme blieben zurück. Wir vermuten, dass das heutige Legnica inzwischen eine ähnlich lebendige Stadt ist wie das damalige Liegnitz als Zentrum eines niederschlesischen Regierungsbezirkes, obwohl Ruinen nicht zu übersehen sind, etwa die der früheren Brauerei nahe dem Ziegenteich im gepflegten Stadtpark.

Leider ganz anders ist unser knapper Eindruck über die einstige mittelalterliche Weber-, Tuchmacher- und Handelsstadt Haynau an der Schnellen Deichsa, deren Erscheinungsbild heutzutage nach unserem Empfinden wenig ausstrahlt. Der lange Marktplatz, jeher einer der größten Schlesiens überhaupt, ringsum die einst wertvollen Wohnhäuser, das Rathaus, die schon 1299 erwähnte Pfarrkirche, „Unserer lieben Frau“ mit ihrem wuchtigen Turm, die Reste der früheren Stadtmauer und der bekannte Weiberturm von etwa 1400, hätten sicher nach dem Beispiel anderer niederschlesischen Städte auch eine Renovierung dringend nötig, damit hoffentlich das Stadtbild bald wieder seine frühere Anziehungskraft gewinnt. Wir denken daran, wie gut das etwa in Hirschberg, in Bunzlau oder in Goldberg gelingt.

Auf dem rechten Ufer der Lausitzer Neiße schreiten im heute zu Polen gehörenden Teil der Stadt Görlitz, die Wiederbebauung des Postplatzes und des Töpferberges nahe der Altstadtbrücke und der Dreiradenmühle voran. Dafür wurde von deutschen und polnischen Fachleuten ein umfangreiches und großzügiges Projekt vorbereitet, womit auch die dortige schöne sächsische Postmeilensäule betont wird. Zgorzelec wird dank dieses gezielten Herangehens allmählich einladender wirken; sicher werden beide Stadteile damit gewinnen – das ist gut so!

Sächsische Politiker und Repräsentanten der Städte Görlitz und Zgorzelec wollen, dass auch hier nach anderenorts geschaf-

Einsendeschluss
für alle Artikel der April-
Ausgabe ist Freitag, der
25. März 2011

fenen Vorbildern bald eine Nebenstelle der Europäischen Union eingerichtet wird. Die Aufgabe der dann ca. 25 Mitarbeiter soll darin bestehen, umfangreichere Fördermöglichkeiten zu erschließen, um diese wirtschaftlich schwache Region im Dreiländereck Sachsen - Polen - Tschechien konsequenter als bisher zu entwickeln. Diesen grenzüberschreitenden Überlegungen wird niemand ernsthaft widersprechen können, denn das Besorgnis erregende Abwandern, vor allem junger Menschen, seit Jahr und Tag hält unvermindert an.

Innerhalb meiner „Neuigkeiten aus Niederschlesien“ war ich auf das verfallene Bethaus Schönwaldau, Kreis Goldberg, zu sprechen gekommen. Ich hatte erwähnt, dass es auf Initiative der mutigen Frau von Küster gerettet wird und sodann in Lomnitz bei Hirschberg einen neuen Standort erhalten wird.

Werner Guder
Dresden
Tel. 03 51 - 2 81 56 16

Die feierliche **Grundsteinlegung** für die Wiedererrichtung des **Bethauses** in Lomnitz findet **am 9. April 2011** statt. Siehe auch Buchanzeige auf S. 41. **Ch. G.**

Ich war nahe dran!

von **Wolfgang Görke**

Freitag, 19. Oktober 2007, 10.30 Uhr: Ratlosigkeit im Reisebus. Wir standen auf einem Parkplatz am Ortsende von Krummhübel (Karpacz/PL).

Es war ein kalter, neblig-nasser Herbstmorgen, leichter Fieselregen hatte eingesetzt.

Auf dem Programm stand „Aufahrt zur Schneekoppe“ (Sniezka/1603m) im Riesengebirge, da, wo der Berggeist 'Rübezahl' zu Hause ist.

Eine Liftstation war nicht in Sicht, stattdessen ein Weg, der durch eine Waldschneise den Hang hinauf zur Talstation führen sollte.

Die Reiseleiterin hatte gerade wegen der schlechten Sichtverhältnisse beschlossen, das Programm zu ändern und die Kirche Wang in Brückenberg anzufahren.

„Ich möchte trotzdem auf die Schneekoppe“, sagte ich. „Kommt noch jemand mit?“ Es meldeten sich fünf Unentwegte im Alter von 42 bis 83 Jahren, mit entschlossenen Mienen, zu allem bereit. „Aber, seien Sie doch vernünftig“, meinte die Reiseleiterin, und sah mich verständnislos an. Sie war eine nette, ältere Dame, und deshalb war mir auch nicht ganz wohl zu Mute. Ich fühlte mich ein bißchen wie ein Meuterer oder Verschwörer. „Die 'ale Gake' ist eben nicht immer zu sehen“, sagte sie.

Verschwörer waren wir nicht, aber eine spontan gebildete verschworene Kleingruppe, mit Zusammenhalt und einem gemeinsamen Ziel.

Manchmal ist eben die Emotion stärker als die Ratio. So wie jetzt bei mir. Die Schneekoppe gehörte zu den Bergen, deren Gipfel ich stürmen wollte wie einst James Hillary den Mount Everest. Sie war für mich der im Programm angekündigte Höhepunkt gewesen.

Wir vereinbarten eine Zeit und einen Treffpunkt mit der Reiseleiterin und machten uns

Leserbrief

Hier kommen unsere Leser zu Wort. Sie haben den Wunsch, Lob oder konstruktive Kritik zu äußern? Hier sind Sie richtig. Die Redaktion behält sich Kürzungen bzw. Änderungen vor. Die Leserbriefe geben nicht immer die Meinung der Redaktion wieder.

Als ich das Titelbild der Februar Ausgabe 2011 sah, mußte ich an meine Kindergartenzeit im katholischen Kindergarten denken, der auf dem Bild zu sehen ist. Wir wurden von den „grauen Schwestern“ betreut und versorgt. Gemeinsam mit dem am 30.12.2010 verstorbenen Herbert Beer, Sohn vom Gasthaus „Zum Deutschen Haus“, verbrachte ich gerne den Tag im Kindergarten. In dieser Zeit begann unsere Freundschaft. Wir besuchten gemeinsam die Schule. Durch die Heimatzeitung haben wir uns wiedergefunden. Die letzten Jahre führen wir einmal im Jahr für eine Woche gemeinsam in unseren Heimatort Goldberg. Aus unserer Kindergartenfreundschaft wurde eine echte Männerfreundschaft, die 80 Jahre hielt.

Günter Gläser
Havemannstr. 2, 30165 Hannover

auf, quer durch den Wald, den Hang hinauf, an umgestürzten Baumstämmen und einem reißenden Bachlauf vorbei und kamen nach ca. 20 Minuten zu einer Sesselliftstation.

Inzwischen hatte es zu schneien begonnen. Die 20minütige Auffahrt zum Kamm (Koppelman) allein war ein Erlebnis, das uns die Kälte fast vergessen ließ. Wir schwebten über einem schneebedeckten Berghang, hinein in eine wildromantische Winterlandschaft und kamen mit roten Ohren auf dem Kamm an. Dort kauften wir uns alle zunächst blaue Wollmützen, sahen aus wie freundliche Zwerge, froren dafür aber nicht mehr so sehr. Auf festgebackenem Schnee ging es dann weiter in Richtung Schneekoppe durch Nebel und eisigen Wind, bis eine Dame meinte, sie wolle doch lieber wieder umkehren. Das machten wir dann zusammen, wärmten uns in der Baude der Kammstation auf und hatten viel Spöks. Die Stimmung war 'mega cool', würde meine Tochter sagen. Vor der Abfahrt kaufte ich mir noch einen großen, holzgeschnitzten Rübezahl als Souvenir.

Und dann kam etwas, womit keiner mehr gerechnet hatte. Die Wolkendecke riß plötzlich auf, und vor unseren Augen breiteten sich in Wellen die von der Sonne beschieneenen Kämme und Ausläufer des Riesengebirges aus, ein toller Anblick, der mir unvergessen bleiben wird. Trotz der Enge des Sessels, des großen Rübezahls und eines Beutels auf meinem Schoß gelang es mir, den Moment auf meinem Fotoapparat einzufangen.

Im Tal angekommen ging es wieder zurück in das Zentrum von Krummhübel, wo wir begeistert mit der Gruppe zusammentrafen. Von unten konnten wir sie dann gemeinsam sehen: die Schneekoppe im Sonnenschein, die sich von den Fesseln des Nebels befreit hatte.

Diesmal hatte ich sie nicht gestürmt, aber ich war nahe dran gewesen.

Entnommen aus „Don Juan auf vier Beinen und andere Geschichten“ ISBN 978-3-8370-5244-2/BoD-Verlag

„Wir wollen Brücken bauen über die Grenzen hinweg“

Jahrestagung des SKSG als Verständigungsfahrt

Der Schlesische Kreis-, Städte- und Gemeindetag (SKSG) führt seine Jahrestagung auch in diesem Jahr in Schlesien durch. Der SKSG ist eine Arbeitsgemeinschaft schlesischer Heimatgruppen in der Bundesrepublik, der sich zum Ziel gesetzt hat, zu den Menschen, die heute in ihrer ehemaligen Heimat wohnen, Brücken zu schlagen, Freundschaften zu schaffen, Schulpartnerschaften anzuregen und Vereinskontakte zu knüpfen. In den letzten Jahren fanden so die Jahrestagungen in Lubowitz, Kreisau, Breslau und Bad Salzbrunn statt. Dabei wurden enge Kontakte zu den einzelnen Stadtvertretungen, aber auch zu Schulen mit bilingualen Lehrprogramm und zu den deutschen Freundschaftskreisen gepflegt. In diesem Jahr findet die Jahrestagung vom 13. bis 17. April in Rosenberg und Kreuzburg statt.

Die Teilnehmer erwartet ein interessantes Tagungsprogramm. Es beginnt mit einem Empfang im Kreuzburger Rathaus durch Bürgermeister Jaroslaw Kielar. Stadtdezent Grzegorz Blazewski spricht danach über die europäische Integration der polnischen Gemeinden nach dem EU-Beitritt. Peter Klotz, Vorsitzender der Kreisgruppe der Kreuzburger referiert über die freundschaftlichen Kontakte der vertriebenen Kreuzburger zu ihrer Heimatstadt und der deutschen Minderheit dort. Bruno Kosak, Abgeordneter im Opolner Sejmik (Landtag) berichtet über die Bildung von bilingualen (zweisprachigen) Kindergärten und Berufsschulen und Austausch von Praktikanten mit Wolfsburg und Raschau.

Helmut Sauer, Vorsitzender der schlesischen Landsmannschaft in Niedersachsen und Bundesvorsitzender der Ost- und Mitteldeutschen Vereinigung der CDU/CSU geht auf das politische Wirken von Dr. Hans Lukascheck in Oberschlesien Kriegsende ein und sein Engagement als erster Bundesvertriebenenminister. Auf den Erfolg des Deutschunterrichtes an polnischen Grundschulen weisen Kinder aus Rosenberg mit ihrer Lehrerin Frau Pollok hin, in dem sie Gedichte und Lieder in deutscher Sprache vortragen. Abends gestaltet ein Schülerchor den gemütlichen Abend der Gäste aus Deutschland.

In Rosenberg begrüßt Bürgermeister Silvester Lewicki die Delegierten des SKSG und spricht über die Voraussetzungen wirtschaftlicher Erneuerung bei der Zusammenarbeit in der EU. Im bilingualen Gymnasium in Rosenberg steht das Thema Deutschunterricht als Förderung zur Verständigung mit dem europäischen Nachbarn Deutschland im Vordergrund. Zusammen mit ihrer Deutschlehrerin Irena Schudy erwarten die Besucher hier Vorführungen und eine Diskussion mit den Schülern.

Kontakte zur deutschen Minderheit und mit polnischen Kommunalpolitikern gibt es in Brückenberg (Borki Wielki). Hier wird die Grundschule besucht, Schulleiterin Anna Meryk und Kornelia Hencinski stellen die Arbeit mit jungen Schülern vor. Der

Landrat des Kreises Rosenberg, Johann Kus, spricht über die Beziehungen der polnischen Kommunen zu den europäischen Staaten. Als Gäste bei der Jahrestagung werden Bernhard Gaida, Vorsitzender der Deutschen Kulturellen Gesellschaften in ganz Polen erwartet, außerdem Norbert Rasch, Renata Zajackowska und Martin Reichert, als Vertreter der deutschen Minderheit in Schlesien. Jacek Pilawa, Mitglied des niederschlesischen Sjemik geht auf die parlamentarische Zusammenarbeit im Rahmen der EU ein und zum Abschluss des Tages findet ein ökumenischer Gottesdienst in Breitenmark statt.

Am letzten Tag der Veranstaltung berichtet Hanna Pilawa über die Arbeit der Deutschen Kriegsgräberfürsorge in Polen und über ihre Arbeit an der Universität in Breslau. Auf die Arbeit der Frankensteiner Diakonissenanstalt vor dem Krieg und jetzt von Wertheim aus berichtet Jutta Graeve.

Zu dieser Jahrestagung wird ein Bus von Köln aus eingesetzt. Außer den Delegierten der Heimatkreisgruppen können auch Einzelmitglieder des SKSG an der Tagung teilnehmen.

Anmeldungen müssen über Schriftführer

Werner Schwanitz
Mittelstraße 7

OT Brachstedt, 06193 Petersberg
Tel.034604/20448

e-mail: werner.schwanitz@googlemail.com
erfolgen.



Schicksalstage 1945
Kriegsende in Deutschland

€ 9,90
zuzügl Porto und Verpack.

SCHICKSALSTAGE 1945

Kriegsende in Deutschland

Jürgen Kleindienst
41 Geschichten und Berichte von Zeitzeugen

Zeitgut Verlag Taschenbuch 311 Seiten

Ein Teil der Texte ist in den ersten Nachkriegsjahren unter dem frischen Eindruck der Ereignisse aufgezeichnet worden. Andere sind später im lebendigen Rückblick entstanden. Allen ist gemein, dass sie sehr emotional geschrieben sind. Keiner der Verfasser dachte daran, seine Aufzeichnungen eines Tages zu veröffentlichen. Die meisten schrieben für die Familie oder auch nur für die eigene Schublade gegen das Vergessen.
Es ist unser großes Glück, dass wir heute den Zeitzeugen von damals über die Schulter sehen können. Dabei gewinnen wir Einblicke in die Vielfalt der Ereignisse der Schicksalstage des Jahres 1945. Kein nachgestellter Film kann so lebendig und realistisch zugleich Deutschland am Abgrund zeigen.



Unter neuen Dächern
Roman einer Wohnsiedlung

€ 14,90
zuzügl Porto und Verpack.

UNTER NEUEN DÄCHERN

Ruth Storm

Roman einer Wohnsiedlung
Neuanfang in der Nachkriegszeit

Vor den Toren einer Stadt entsteht die Siedlung „Nirgendwo“.

288 Seiten, gebunden

Zu beziehen über den Buchversand der **GOLDBERG-HAYNAUER HEIMATNACHRICHTEN**

Aus den Heimatgruppen

800 Jahre Goldberg –

Programm der Festlichkeiten im Jahr 2011 in Goldberg

Im März 2011 wird ein Film gezeigt über die Verleihung des Magdeburger Stadtrechts im April 2011. Das ist ein zweisprachiger Film, der Magdeburg, Röchlitz und Goldberg darstellt. Bei der Realisierung des Filmes hilft das Ehepaar Maruk, von dem auch der Bericht „800 Jahre Goldberg“ in „Schlesien Heute“ geschrieben wurde.

Vermutlich wurde die Verleihung der Stadtrechte am **11. April 1211** auf der Burg in Röchlitz durch Heinrich I. vorgenommen. Es ist eine Messe auf dem Hügel vorgesehen, auf dem sich die Kapelle der Heiligen Hedwig befand. In Goldberg wird die Ausstellung „800 Jahre Goldberg“ gezeigt, sie soll später auch in Solingen, Luckau, Westerbürg, Dörfen, Pulsnitz und Görlitz gezeigt werden.

Im **Mai** finden am **28. und 29. Mai** die Hauptfeierlichkeiten statt. Sie beginnen mit einem historischen Umzug und auf dem Friedhof am Nikolaiberg wird die Kapelle eröffnet und die Tafel zur Erinnerung der Vorkriegsgenerationen der Goldberger enthüllt.

Im **Juni** 2011 findet die Meisterschaft Polens im Straßenrennen statt. Die Rennstrecke führt durch das Zentrum Goldbergs.

Im **Juli** 2011 findet die IV. Goldberger Pilgerfahrt auf dem Weg des Heiligen Jakob statt.

Im **August** 2011 ist die Weltmeisterschaft in der Goldwäsche vorgesehen. Sie fand schon einmal im Jahr 2000 in Goldberg statt.

Im **September** 2011 ist die Jugend Goldbergs zu einer Fußwanderung „Auf dem Weg der Heiligen Hedwig“ von Goldberg nach Röchlitz vorgesehen. Zu einer zweiten Wanderung werden die Pfarrer des Kreises Goldberg zu solch einem Pilgerweg eingeladen.

Im **Oktober** 2011 findet eine Internationale Naturwissenschaftliche Tagung in Goldberg zum Thema: „Große Geschlechter und Personen in der Geschichte Goldbergs“ statt.

Im **Dezember** 2011 erscheint das Buch von Alfred Michler „Berühmte Goldberger in 800 Jahren“: In der Nähe des Rathauses oder der Marienkirche sollen hölzerne Skulpturen die „Letzten sieben Goldberger Bürger 1555“ zeigen. Mit dem Weihnachtssingen sollen am 24. Dezember 2011 die Jubiläumsfeierlichkeiten beendet werden.

Eingesandt von

Jutta Graeve
Neue Str. 5, 29614 Soltau

Goldberg-Haynauer in Bielefeld

Am Sonntag, dem 10. April 2011, um 15.00 Uhr in der Gaststätte Sieker-Mitte in Bielefeld wird uns die Mundharmonika-Spielgruppe mit flotten Melodien erfreuen.

Mit freundlichen Grüßen
Ihre

Ursula Geisler
Heinrich-Heine-Str. 10, 33719 Bielefeld

Gasthof
zum
Thalschlösschen.

Am Bahnhof Goldberg
in reizendster Umgebung gelegen und durch einen bequemen Weg am Ladeleiso der Liegnitz-Goldberger Eisenbahn entlang in fünf Minuten zu erreichen.

Das neuerichtete, allen Ansprüchen der Neuzeit entsprechende Etablissement enthält eine Anzahl hochofortabel eingerichteter

Restaurationslokalitäten.

grossen Gesellschaftsgarten, Kolonnaden etc.

Bei requisiter Ruhe, gut gepflegten Bier und Weizen bietet es den auserwählten Feiertag für Essensgenuss und Vergnügen.

Ganz vorzüglich ist das Thalschlösschen zur Aufnahme von Sommergästen geeignet.

Freundliche und bequem eingerichtete Fremdenzimmer von 5 Mark an pro Woche.

Schöne und bequeme Stallungen.

Eigens Gespann des Besitzers steht zur Verfügung.

Killmann.

Anzeige aus „Goldberg und seine Umgebung“ von 1890, beschrieben von L. Sturm. Verlag Karl Obst. Das Thalschlösschen gibt es nicht mehr, Zimmerpreise von 5 Mark die Woche auch nicht. Heute fährt Sie statt der Pferdekutsche ein Taxi ins Hotel. Ch.G.

Haynau

So haben Haynauer Jungen einst gestungen

In dem Artikel in der G-HH 61-02, Seite 22, hat sich leider ein Druckfehler eingeschlichen. Der Name des Fachlehrers Weisel ist falsch. Richtig muß es MEISEL heißen.

Meine Kindheit in Haynau

Im Nachlass von Klara befindet sich eine Schilderung eines Erlebnisses von Glück im Unglück, das sich offensichtlich tief in ihr Gedächtnis eingegraben hat. Sie versetzt uns in ihre Kindheit in Haynau:

„Am 15. 04.1890 stieg in Haynau das Hochwasser zum reißenden Strome. Es war mein 10ter Geburtstag. Ich spielte mit meinem neuen Ball an der alten Kirchhofsmauer, als meine Mama mich rief:

„Klara, suche gleich mal die Jungens, Adolf und Richard sind weggelaufen.“ Ich hörte von Schuljungen, die sind unten am Hochwasser, bei Bach – Reußnern. Am Brückensteg in der Nähe vom rauschenden, schäumenden Wehre! Eilig lief ich zum Wasser. Es dauerte ¼ Stunde lang. Dort war eben ein kleiner Junge ins Wasser gestürzt und schwamm in den reißenden Wellen. Und unsere Jungen waren ohne Hosen dabei, zusammen mit anderen, das ertrinkende Kind zu retten! Mein Bruder Adolf war 7 Jahre alt und Richard 4 Jahre. Angstvoll rufe ich: „geht nicht ins Wasser“ und wollte meine Brüder holen! Ich lief über den schmalen Steg auf dem reißenden Strome, und stürzte hinein! Sinke unter, die Wellen treiben mich hoch und in die Tiefe! „Hilfe“ rufe ich. Dann schwinden die Sinne, mir ist, als träume ich. Und in meiner Ohnmacht kommt mir der Spruch in den Sinn: „Rufe mich an, in der Not, so will ich dich erretten“. Eben in der Schule gelernt, bei Lehrer Robert Cotter. Dann verlassen mich die Kräfte; ich sehe noch über den Wellen, wie eine große Reihe Jungen im Strome steht, Hand an Hand eine Kette bilden, sich an Weidensträuchern im Wasser festhalten, um mich zu retten!

Durch das Geschrei um Hilfe, sandte Gott einen Retter. Ein Mann mit langem Rechen fischte mich heraus und trug mich auf der Schulter davon. Einen Schuh habe ich im Wasser verloren. Bewusstlos trägt er mich ins Haus und stürzt mich auf den Kopf, dass Wasser abläuft! Und trägt mich dann nach Haus, Ecke Friedrichstraße, bei Kaufmann Michler wohnten wir damals im Partere. Meine zu Tode erschrockene Mutter legte mich sofort ins Bett und gab mir einen Bettwärmer, der mich erwärmen sollte. Danke herzlich, mit Tränen in den Augen, dem guten edlen Lebensretter. Die lieben Brüder waren inzwischen gesund heimgekommen! Und der kleine Exner Paul, ein blonder strammer Junge aus unserem Haus, wurde tot im Kinderwagen von seiner unglücklichen Mutter heim gebracht!“

Dr. Klaus Becker

Buntzelstr. 48, 12526 Berlin

Die Bürozeiten der
**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**
sind: Mo-Fr 08.00-12.00 Uhr

Schönau

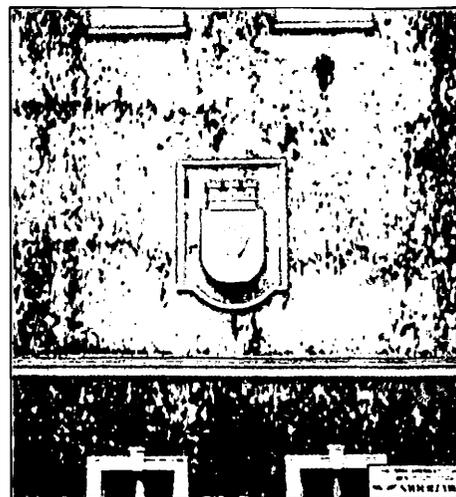
Gerhard Rädel †

Gerhard Rädel, der Schwarm der jungen Mädchen in den Kriegsjahren in Schönau, ist im Alter von 92 Jahren am 21. Dezember 2010 in Freiburg im Breisgau verstorben. Gerhard Rädel war der erste junge Mann, der sich in den Jahren nach 1933 freiwillig zur Kriegsmarine meldete. Dort machte er Karriere und fuhr im Sommer 1939 auf dem Schlachtschiff „Graf Spee“. Die Graf Spee kreuzte bei Kriegsbeginn vor der südamerikanischen Küste. Der Kommandant sah keine Möglichkeit, das Schiff nach Deutschland zurück zu bringen und versenkte es selbst, damit es nicht den Engländern in die Hände fiel. Die Besatzung wurde in Südamerika interniert. Gerhard Rädel brach aus der Internierungshaft aus und schlug sich auf abenteuerliche Weise nach Deutschland durch und trat seinen Dienst wieder bei der Kriegsmarine an. Natürlich wurde über seine „Heldentat“ in den Zeitungen berichtet. Er kam auch in die Schönauer Schulen und erzählte den Schülern davon. Der Rest ist schnell berichtet. Ein gut aussehender Marinesoldat eroberte die Herzen der jungen Schönauerinnen im Sturm, er war unser „Kriegsheld“. Wir Schönauer hatten nur zwei davon, der Gerhard und der Con Hahm, als Ritterkreuzträger.

Jutta Graeve

Neue Str. 5
29614 Soltau

Das Schönauer Wappen



Das Wappen von Schönau am Rathaus
Aufgenommen im Mai 1975 von Erwin
Wenzel, Römerstr. 21 in 66954 Pirmasens



**Geschmackvoller
Wandschmuck
Wappen in Ton,
weiße Glasur**

€ 9,90

zuzügl Porto
und Verpack.

Zu beziehen über den Buchversand der
Goldberg-Haynauer Heimatnachrichten

Bischdorf

Wer erinnert sich?

Diese Brücke ist die sogenannte „Bäckerbrücke“. Bäckerbrücke deshalb, weil sie unmittelbar an dem Haus der Bäckerei steht. Das Wasser unter der Brücke ist der Mühlgraben, der mit dem Windewasser hier wieder zusammenfließt. Hermann Schröter schreibt in seiner Bischdorfer Chronik:

„Es war ein schöner Ziegelbau, die beiden Bogen werden je 3 Meter Spannweite haben. Bei Hochwasser waren die Bogen zu schmal, da hätte die Brücke ruhig 3 Bögen haben können. Diese Brücke ist nicht so alt, etwa im Jahr 1885 erbaut. Vorher war hier eine Furt.“

Da fällt mir eine Kindheitserinnerung ein. Als Kinder sind wir im Sommer gern unter die Brücke zum Spielen in den Bach gegangen. Da haben wir in die größeren Steine die dort lagen, Rillen und Rinnen mit kleinen Stein eingeritzt. Im Winter lagen die großen Steine da und wir hüpfen gern von einem Stein zum anderen Stein. Vielleicht kann man heute noch Steine mit unseren Zeichen dort finden?

Eingesandt von

Annemarie Löper
Kehlstr. 48, 71665 Vaihingen/Enz



Foto von Heinz Marschalek, Neuburger Str. 26, 85116 Egweil, aufgenommen im Jahr 2007

Bad Hermsdorf

Zu unserem heutigen Titelbild:

Die Rabendocken bei Hermsdorf

Melodie: Der alte Barbarossa

Die Rabendocken sehen doch gar so seltsam aus. Im grünen Thale stehen sie wie ein steinern Haus.

Und wie vom hohen Turme schaut eines Mannes Bild, umtost von manchem Sturme, von Wolken oft umhüllt.

Die Sage hat umwoben die Felswand schroff und kahl und auch das Mannsbild oben, das finster blickt zu Thal.

Hier stand die Rabenschenke, bewohnt vom argen Veit. Er wusst die schlimmsten Ränke im Lande weit und breit.

Er lockte viele Gäste in sein ungaslich Haus, bewirtet sie aufs Beste, doch war's ihr letzter Schmaus.

Und Kuno half getreulich, der auf der Wolfsburg war; nie gab's ein so entsetzlich und gottlos Brüderpaar.

Sie lagen oft und passten auf einen guten Fang; wen sie ins Auge fassten, der lebte nicht mehr lang.

Doch als das Maß der Sünden zum Überlaufen voll, da sollten sie empfinden des Allerhöchsten Groll.

Wo eben noch die Schenke zur Einkehr lockend stand, erwachsen Felsenbänke und eine nackte Wand.

Zugleich versank die Wolfsburg tief in des Berges Schoß, bei Blitz und Ungewitter verschwand des Bruders Schloss.

Dem Veit auf steiler Zinne ward angst und weh zu Mut; es schwanden ihm die Sinne; es stockte ihm das Blut.

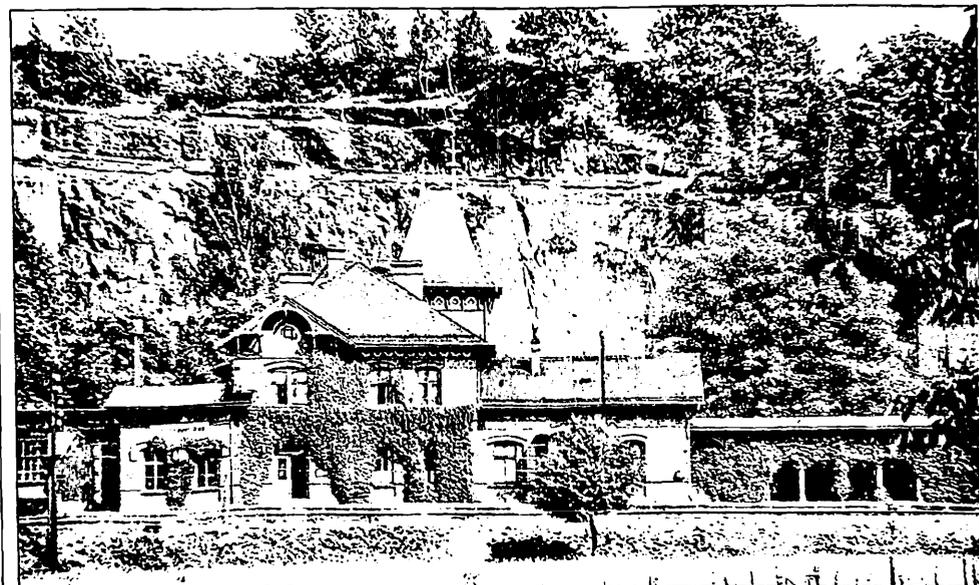
Er steht umkreist von Raben, versteinert immerdar, ein Hohn dem mut'gen Knaben, ein Schreck der Kinderschar.

Und tief im Berge ruhen noch all die Schätze sein, die goldgefüllten Truhen und mancher Edelstein.

Aus „Goldberg und seine Umgebung“ von 1890, Archiv GHH



Das „Rabendocken“ genannte Felsgebilde, rechts unten der Eisenbahntunnel



Der Hermsdorfer Bahnhof mit den Rabendocken

Bilder: Archiv GHH

Achtung Harpersdorfer!

Erinnerung an unser Heimattreffen am 7. Mai 2011 im Hotel „Edermühle“ in Erndtebrück. Es ist unbedingt notwendig, dass sich die Teilnehmer bis zum 25. April, letzter Termin, bei mir melden. Dies kann schriftlich oder telefonisch erfolgen, der Anrufbeantworter ist immer geschaltet. Wer ein Zimmer wünscht, muss es selbstverständlich auch angeben. Es ist geplant, ca. 12.30 Uhr das gemeinsame Mittagessen

einzunehmen. Daher sollte die Anreise möglichst bis 11.00 Uhr erfolgt sein. Wir, die Erndtebrücker Gruppe, hoffen auf viele, viele Teilnehmer. Bis zum Wiedersehen am 7. Mai grüßt euch herzlich

Euer Heimatfreund

Walter Schröter
Dornröscheweg 1, 57339 Erndtebrück
Tel. 0 27 53 – 38 62

KUR- UND BADEORTE SCHLESIENS - EINST UND JETZT

Angelika Marsch



€ 22,90
zuzügl Porto und Verpack.

Bergstadtverlag, gebunden, 168 Seiten, Hochglanzdruck, viele farbige Abbildungen, Deutsch/Polnisch

Bad Warmbrunn, Bad Salzbrunn, Bad Kudowa und andere hatten und haben einen guten Klang. Das Buch porträtiert diese Orte der Heilung und des gesellschaftlichen Lebens in Bild und Text. Wunderbare alte Ansichten und Fotos von heute verlocken zu einem Besuch.

Zu beziehen über den Buchversand der GOLDBERG-HAYNAUER HEIMATNACHRICHTEN

Hockenau

Der Neudorfer Bahnhof

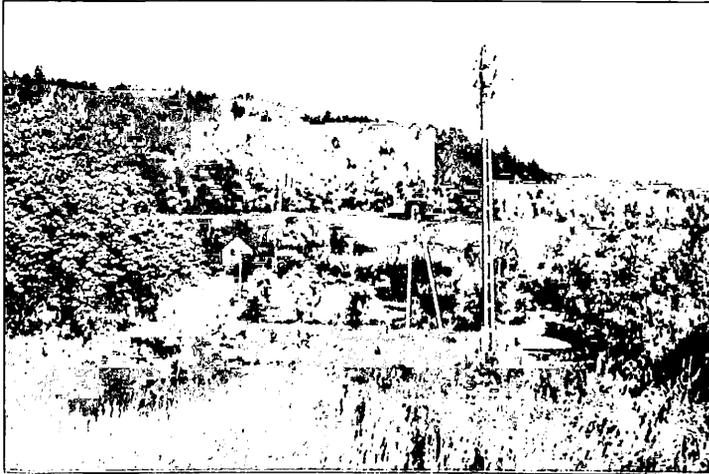
In der Januarausgabe 2011 auf der Seite 9 habe ich gelesen, dass der Neudorfer Bahnhof zwischen Neudorf, Gröditzberg und Wilhelmsdorf liegt. Das stimmt, nur etwas hat man vergessen: Hockenau war auch dabei, denn man kann von Hockenau aus in kurzer Zeit zum Neudorfer Bahnhof gehen. Da ich als Kind in Hockenau ge-

wohnt habe (1942-1946), weiß ich das. Den Weg bin ich oft mit meiner Mutter gegangen. Gewohnt habe ich am Hockenberg (Wald). Man ging in Hockenau Richtung Bahnhof, rechts der Hockenberg, links parallel zu den Gleisen der Bahn. In Hockenau war eine Haltestelle, ich will damit sagen, dass Hockenau auch an der Bahn liegt, die

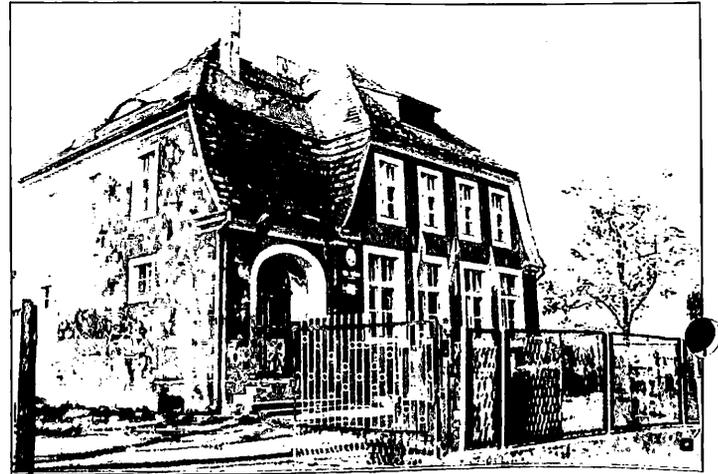
Bezeichnung lautete „Neudorf am Gröditzberg am Bahnhof“.

Über den Hockenberg nach Neudorf bin ich auch zu Fuß gegangen. In dem Wald befand sich die Grenze zwischen Neudorf und Hockenau. Landschaftlich war und ist es immer noch sehr schön. In den Jahren 1996 und 2000 war ich in meiner alten Heimat. Es war das Erlebnis meines Lebens.

Edeltraud Scholz
Roßbierke 7, 59514 Welver



Der Hockenberg in Hockenau



Die Schule in Hockenau, beide Fotos bei meiner Reise 1996 aufgenommen

Unvergessene Heimat – Mein Schlesierland

10 Jahre fern der Heimat und doch treu, von 1955

Ich sitze versunken in Gedanken
in meiner jetzigen Klause still allein
möcht' mit dem Sonnenstrahl, dem blanken
recht schnell in meiner Heimat sein

Der Krieg ist aus; in tausend Wunden
blutend liegt da das Vaterland
ich aber denk' in allen Stunden
an dich, mein Schlesien, am Oderstrand

Auch ich musst's Heimatland verlassen
musst' fort vom alten Vaterhaus
ich kann es immer noch nicht fassen
man wies uns aus der Heimat aus

Ich denke oft an Schlesiens Berge
und an die schönen Täler all'
dort, wo im Sagenreich der Zwerge
sein Zeppter schwingt Geist Rübzahl

Ich denke an die grünen Wälder
den stolzen Zobten grau und blau
der uns gedient als Wettermelder
an Hirschberg und an Schreiberhau

Du, Görlitz, mit der Landeskrone
du, Grünberg, mit dem goldenen Wein
du, Bunzlau, mit dem guten Tone
du, Laubans Taschentüchlein fein

In Neusalz spinnt man feste Zwirne
und Sagans Tuche sind bekannt
in Glogau gab's von Apfel und Birne
den guten Most vom Oderstrand

Auch Sprottau, Lüben möcht ich nennen
und Fraustadt, dann den Schlesiersee
Steinau und Wohlau muss man kennen
Stadt Trebnitz mit der Hedwigshöh

In Haynau möcht ich wieder weilen
in Liegnitz gar zu gerne sein

zur Stadt der Gurken möcht ich eilen
möcht essen von den Bomben fein

Das alte Goldberg will ich grüßen
und Jauer mit den Würstchen fein
auch Schweidnitz, den Schöps den süßen
und Striegau mit dem Buch vom Stein

Bad Salzbrunn möcht ich wiedersehen
mein Waldenburg und Landeshut
möcht in Neurode wieder stehen
in Glatz, wo schmeckt die Rose gut

Möcht wieder einmal Kroatzbeer trinken
und Schüttenboden Kümmel als Likör
dem alten Schegel möcht ich winken
wo diese Sachen kommen her

Langenbielau zeugt sein Leinen
und Nickel gab's in Frankenstein
in Strehlen macht' man aus den Steinen
die Würfel für das Pflaster fein

Ja, Münsterberg sei nicht zu vergessen
Gemüse man dort konserviert
in Wartha kann man Kuchen essen
den man von Honig fabriziert

In Reichenberg gab's große Werke
in Ohlau rühmt man Gänsebrust
in Neiße, höre zu und merke
gab es Konfekt, es war ne Lust

In Oppeln sah man fleißig schaffen
das gleiche war in Brieg der Fall
und Kosel mit dem Oderhafen
ist sehr bekannt doch überall

Jetzt muss ich Gleiwitz, Beuthen preisen
auch Hindenburg gehört dazu
wo man die Kohle und das Eisen
an jedem Tag schuf ohne Ruh

Bei Ratibor begann die Grenze
bei Neustadt war es ebenso
ich wünscht, dass weiterhin erglänze
der Annaberg so stolz und froh

Nun grüße ich in Schlesien's Kleiden
die Perle von den Bädern auch
Landeck, Kudowa und Altheide
Bad Warmbrunn, Reinerz, Langenau

Doch weiter gehen die Gedanken
nach Silberberg und Wölfesgrund
wo die Forellen, die silberblanken
schmecken gut zu jeder Stund

Groß-Strelitz kommt nun an die Reihe
Burg Tost hat Eichendorff gekannt
als Dichter gab er ihr die Weihe
machte sie bekannt im Schlesierland

Ich denke an Schlesiens Metropole
an dich, mein altes Breslau lieb
mit deiner Oder; deiner Ohle
und dass es nichts schöneres gibt

Mein Schlesien – Heimat aller Lieben
dein denk' ich bis zur letzten Stund'
bis es mal heißt nun wird geschieden
von diesem alten Erdenrund

Dann will ich still von dannen gehen
doch eine Bitte schließ' ich ein
noch einmal möcht' ich dich,
mein Schlesien, sehen
und möcht in deiner Erd' begraben sein.

Verfasser unbekannt

Eingesandt von

Wolfgang Müller
im Auftrag seiner Mutter,
Hildegard Müller
Ramhofstr. 17, 44287 Dortmund

Liebe Kauffunger Heimatfreunde und weitere Interessenten

Die Zeit läuft, also müssen wir etwas Ordnung schaffen und aufräumen.

Mir sind einige Blätter in die Hände gekommen, die ich nicht einfach vernichten möchte. Ich biete also an:

Gedicht „Nimm das Alter nicht so schwer, trag es mit Geduld“

In den schlesischen Dörfern wurde gern gefeiert und eine große Rolle dabei hatte das Schlachten. Dazu zwei Lieder:

„Es wird ein Schwein geschlacht....“
(Feiern und schlachten)

„Tief im Schlesierland steht ein Bauernhaus hübsch und fein“

Loblied auf die Wellwurst:
„Die Wellwurst ist heut uns're Lust,
Zum Abschluss ein kleines Loblied:“

Verdauungslied:
„Das Essen war herrlich, das Essen war gut“

Gedicht:
Ein schöner Tag war uns beschert, wie es nicht viele gibt,
Jeder, der Interesse an diesen lockeren Schriften hat, bitte melden.

Ein Schulausflug

Bei Schulwanderungen war der Schafberg immer unser Ziel, eine Tagesreise. Der Weg führte uns von Kleinhelmsdorf nach Kauffung über Ketschdorf, zur Katzbach-Quelle auf den Bleibergen. Dann zur Rosenbaude mit dem Blick ins Hirschberger Tal und Riesengebirge. Die Baude hatte auch eine Kleintierschau und Liegestühle für die sonnenhungrigen Gäste. Die Wanderung ging weiter zur Kaffeebaude. Die Besitzer hatten noch etwas Landwirtschaft dabei, dass in 800 Meter Höhe sehr mühsam zu bewirtschaften war. Unser nächstes Ziel war die Schafbergbaude. Auch die gleichen Verhältnisse, Gaststättenbetrieb und etwas Landwirtschaft. Da gab es schon

Wir gehen dem Frühjahr entgegen und dazu wünsche ich Ihnen Gesundheit und Freude am Leben.

Denken Sie auch an Nordstemmen?

Reinhard Liebs
Letterhausstr. 50, 58099 Hagen

Kleinhelmsdorf

In der Juliausgabe 2010 war auf dem Titelbild eine Schießscheibe abgebildet. Dazu möchte ich mein Wissen weitergeben:

Am unteren Ende des Berghanges vom Grundstück von Alfons Wittwer, von allen Pastagartners genannt, gelangt man auf die Wiese von Jung Alfons. Dort war ein hoher Rand mit Gras bewachsen. In der tiefen Mulde befand sich der Schießstand. Am Ende stand eine Person, die mit einer Tafel die geschossene Ringzahl dann anzeigte. Wenn Schützenfest war, wurden dort Buden aufgebaut und man konnte leckeres Gebäck und viele Süßwaren dort kaufen.

Um auf die Wiese zu kommen, mußte mein Vater, Paul Grun (Gastwirt) mit Pferd und Wagen immer über Jung Alfons seinen Hof fahren.

Viele Grüße an alle, die mich kennen!

Johanna Hoffmann geb. Grun
Ringstr. 7
37589 Kalefeld

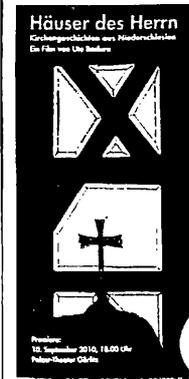
Selterswasser. Ich wusste damals noch nicht, dass es von Hessen kommt, Selters im Taunus. Meine Mutter nahm es immer zum Wäschebügeln. Ich kann mich erinnern, die Verschlüsse waren zum Teil schon angerostet. An der Kapelle angekommen, haben wir mit dem Blick ins Katzachtal Heimatlieder mit Kantor Hannig gesungen. Zum Beispiel „O du Heimat lieb und traut, wonnig dich mein Auge schaut“ und so weiter. Für uns Kinder war die Tageswanderung ein großes Ereignis. Wir wurden von dort mit Pferdewagen von Bauern aus unserem Dorf heimgefahren.

Bruno Teuber
Rhönstr. 5
63477 Maintal

HÄUSER DES HERRN

Kirchengeschichten
aus Niederschlesien

Ute Badura



DVD mit
Begleitbroschüre
Laufzeit 85 Minuten

Eine Reise durch die Geschichte der evangelischen Kirche in Niederschlesien mit historischen Abbildungen

€ 19,80

zuzügl. Porto und Verpack.

Hintergrundinformationen auch über das heutige, lebendige Gemeindeleben und über die Bemühungen der Annäherung und Verständigung zwischen Deutschen und Polen.

Zu beziehen über den Buchversand der
**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**

Probsthain

Meine persönlichen Erlebnisse von 1945-1946

aufgeschrieben von Helmut Rudolph †
1. Fortsetzung von G-HH 61-02, Seite 26

Überall lagen verunglückte Treckwagen in den Straßengraben. Wir kamen auch nur bis Langenau, denn ein Tigerpanzer fuhr uns in den Treckwagen. Die Achse war verbogen, alles mußte abgeladen werden. In einer Schmiede wurde der Wagen wieder fahrbar gemacht. Auf einem Bauernhof haben wir dann wegen Überfüllung im Kuhstall geschlafen. Ein flüchtiger Landser wird von Feldjägern abgeholt und wegen Fahnenflucht erschossen.

Erste Nachrichten von grausamen Erlebnissen, die in Pilgramsdorf nach Einzug der Russen geschehen sind. Bauer Schnabel hatte drei Töchter, zwei davon verheiratet und zwei Enkel, die Töchter werden vergewaltigt. Der Bauer will es verhindern, er wird erschossen. Der Hof wird angezündet, die zwei verheirateten Töchter nach Mißbrauch auch erschossen. Oma mit Enkel und einer Tochter, da die Front noch nicht fest ist, können sich bis Langenau durchschlagen. Furchtbare Angst breitet sich aus. Wir fahren weiter bis Grunau vor Hirschberg. Nach ca. 14 Tagen hat sich im Vorgebirge die Front gefestigt. Die Russen waren weiter in Richtung Westen vorgedrungen. Zwischen Probsthain und Pilgramsdorf verlief nun bis zum 6. Mai die Front. Wir Nachbarn von der Hinterstraße hatten bisher immer zusammengehalten, nur Binner und Gumbrichs waren in den Wald geflüchtet. Sie wurden aber bald von der Wehrmacht ausgewiesen. Borrmann, Schnabel und wir sind nach ca. 14 Tagen wieder nach Langenau zurück. Von dort haben



Das Gasthaus befindet sich auf dem Katzbach Gebirge, an der Straße von Schönau nach Hirschberg, am Schafberg

Herbert Borrmann und ich eine Erkundungsfahrt per Fahrrad nach Probsthain gemacht.

In unserem Garten stand halb eingegraben getarnt ein Panzer. Soldaten bewohnten unser Haus. Das Vieh war restlos abgetrieben, sonst alles noch in Ordnung. Die Landser lebten zum Teil von unseren zurückgelassenen Lebensmitteln. Am Abend konnten wir den Angehörigen Bericht erstatten, unter anderem, dass in Probsthain alle Brücken gesprengt sind.

Anfang oder Mitte März bei einem Schneesturm musste Langenau geräumt werden. Wir hatten in Tschischdorf Verwandte und fanden dort hoch oben auf einem Berg beim Bauern Seeliger eine neue Bleibe. Dort bekamen unsere 2 Stuten ihre Fohlen. Wir halfen dem Bauern bei Waldarbeiten. Zur gleichen Zeit hatte Familie Friedrich aus Langenau einige Kühe zu dem Bauern in Sicherheit gebracht, die wir versorgten. Dadurch habe ich eigentlich meine spätere Frau kennen gelernt. Im April bekamen wir die Nachricht, die Felder in Probsthain, die nicht unter Feindeinsicht liegen, müssten bestellt werden. So fuhren Vater, Mutter und ich mit einem Gespann nach Hause. Der Pole Josef durfte nicht mit. Wir wurden auch streng von der Wehrmacht kontrolliert. Wir begannen hinter Wäldern zu ackern und zu säen. Eines Tages hatten uns doch die Russen bemerkt und feuerten mit Granatwerfern, fast wären mir die Pferde durchgegangen. Mutter hatte volle Deckung in einer Pflugfurche gesucht. Nachts hatten wir fürchterliche Angst. Wir haben einen Teil Land bestellt. Mit einer Wagenladung Viehfutter sind wir wieder nach Tschischdorf gefahren. 1945 wurde es zum Glück sehr zeitig Frühling.

Am 20. April zu Adolfs Geburtstag, grollte Göbels im Rundfunk „Berlin bleibt deutsch, Wien wird wieder deutsch“, also hatten die Russen schon Wien besetzt. Anfang Mai wurde es sehr unruhig, viel Militär war unterwegs. In der Nacht vom 5. zum 6. Mai sprengte die Wehrmacht den Eisenbahnviadukt in Waltersdorf und zog sich Richtung Hirschberg zurück. Die Russen kamen gegen Mittag über die Felder nach Tschischdorf. Wir konnten vom Berg alles gut beobachten, kein Schuss fiel. Nur der Bäckermeister wollte in ein Wäldchen flüchten. Er war schwerhörig. Die Russen riefen 3 mal stoi, er lief weiter, ein Schuss fiel, der Bäcker war tot. Im Oberdorf von Tschischdorf wohnte Vaters Schwester. Dort waren zwei Berliner Frauen mit fünf Kindern evakuiert. Die Bauersleute flüchteten in den Wald. Die Frauen mit den Kindern sagten, wir kommen auch. Sie kamen „nicht“, ein Blutbad hatten Sie aus Angst angerichtet. Allen Kindern die Pulsader durchtrennt und sich selber erhängt. Selbst die Russen sind beim Anblick erschüttert gewesen. Ja nun begann für alle Deutschen eine schreckliche Zeit. Am 8. Mai feierten die Russen den Sieg. Alle waren betrunken und so kann man sich sicher gut vorstellen, was da los war. Wir warteten noch 1 Woche ab, bis es sich etwas beruhigt hatte. In der Zwischenzeit hatten die Russen dem Bauern Seeliger alle vier Rassepferde weggeholt. Unsere schweren Pferde mit den Fohlen wollten sie nicht. So haben wir uns eines morgens auf den Weg nach Probst-

hain gemacht. Wir hatten Glück, ohne Plünderung der Treckwagen, vielleicht auch durch unseren Polen Josef, der sich oft für uns einsetzte, kamen wir heil in Probsthain an. Nur Mutter und Schwester Ursel, die stolz auf ihren Fahrrädern fuhren, wurden diese auf dem Johnsdorfer Berg los, mein Rad lag auf dem Treckwagen.

Zu Hause sah es natürlich tröstlos aus. Wir waren aber zu Hause und der Krieg war aus und alle Gebäude standen noch, bis auf einen Granateinschlag in der Scheune. Nun kamen auch Trecks aus den anderen Dörfern zurück. Diese mussten alle bei uns vorbei, weil im Dorf die Brücken gesprengt waren. Am Anfang hatten wir 3 Familien zum Übernachten bei uns. Sie fuhren morgens los, ohne dass jemand wusste, dass in Richtung Steinberg die Straße vermint war. Gegen Mittag kamen die Unglücklichen wieder bei uns an. Der erste Wagen war von einer Miene zerrissen worden, ein Mann tot, eine Frau verlor ein Bein, 1 Pferd tot. Die Frau wurde nach Hirschberg ins Krankenhaus gebracht, ist später gestorben. Die andern Familienangehörigen blieben ca. 14 Tage bei uns, unter ihnen waren fünf junge Frauen. Diese hielten sich meist in der Scheune oder auf dem Heuboden versteckt, nur zum Essen kamen Sie ins Haus. Eines Mittags standen plötzlich vier oder fünf Russen vor der Tür, was dann geschah brauche ich nicht zu erwähnen. So sind die Leute bald weiter getreckt, es war für uns auch besser. Der Pole Josef wollte nun auch nach Haus. Mutter gab ihm ein Paket Lebensmittel mit. Er hat uns noch geholfen, Wertsachen zu verstecken und zu vergraben. Josef hatte uns einen Brief geschrieben, in dem stand, dass wir die Ausländer immer gut behandelt haben. Später haben seine Landsleute uns alles wegge-

nommen. Die Frühjahrsbestellung wurde noch weiter durchgeführt. Wir besaßen noch 3 Pferde, 1 Ochsen, 2 Fohlen und 1 Kuh, die hatten wir vom Onkel aus Tschischdorf bekommen.

Eines Tages, ich war gerade am Pflügen, auch Borrmanns und Frau Weidmann kam ein Russe (Mongole) mit einem Deutschen den Feldweg heraus. Wir Männer mussten mit. Die Pferde hat Frau Weidmann nach Haus gebracht und auch Bescheid gegeben. Alle erreichbaren Männer wurden auf einem Bauernhof zusammen getrieben. Wir ahnten Schlimmes. Es waren Maschinengewehre aufgestellt, ein deutschsprechender russischer Offizier befragte einige Männer, auch H. Porrmann, der sein Bein im Krieg verloren hatte, er durfte nach Hause. Wir beiden Jüngsten wurden nach dem Alter gefragt. Wir in kurzen Hosen, machten uns noch jünger als wir waren, so durften wir auch heim. Alle anderen marschierten unter Bewachung ab, wir glaubten natürlich Richtung Russland. Nach 14 Tagen kamen sie erschöpft, Gott sei Dank, wieder zurück. Warum?
Wird fortgesetzt

Runder Geburtstag – Ehejubiläum

Ein Abonnement der
**GOLDBERG-HAYNAUER
HEIMATNACHRICHTEN**
ist ein schönes, willkommenes
Geschenk für einen Heimatfreund

Röversdorfer Kaffeerrunde

Einmal im Monat treffen sich die jetzt im Siegerland beheimateten Röversdorferinnen zu einem Kaffeekränzchen. Ins Leben gerufen haben dieses legendäre Treffen vor

gut 55 Jahren, Else Rösch geborene Polst und Lehnchen Feige, geborene Hallmann. Nach und nach gesellten sich weitere Kaffeeschwestern hinzu, angefangen bei Elses



Oktober 2005 – im Garten von Helga Wiese, von links: Gerda Hille, Dora Meinhard, Grete Bräuer, Helga Wiese, Ursel Bade, Else Rösch, Hella Gläser

Schwester, Grete Bräuer und Lehnchens Hausgenossin, Lotte Siebert, über Lehnchens Schwägerinnen, Dora Meinhard und Helga Wiese, beide geborene Feige, bis hin zu Ursel Bade, geborene Bräuer, Hella Gläser aus Schönau und dem jüngsten Mitglied, Gerda Hille, geborene Weimann. Leider hat die Kaffeerunde schon vier ihrer treuen Anhängerinnen verloren. Zuerst starben die Mitgründerin Lehnchen Feige und Lotte Siebert, vor drei Jahren Grete Bräuer im Alter von 93 Jahren und unlängst, im August 2010, Helga Wiese, wenige Monate vor ihrem 80. Geburtstag. Früher traf man sich reihum an jedem ersten Mittwoch im Monat. Das funktionierte wunderbar, auch ohne Telefon. Heute ist man flexibler geworden. Die leichtere Absprachemöglichkeit verführt zu der einen oder anderen Verschiebung. Dennoch ist das Röversdorfer Kaffeekränzchen nach wie vor eine feste Institution und jede der Teilnehmerinnen freut sich schon beim Verabschieden auf das nächste Treffen.

Cornelia Rösch
Hermann-Löns-Str. 25
57078 Siegen



Lehnchen; aufgenommen 1983



Else, aufgenommen 1983

Herzlichen Glückwunsch!

Die Heimatgemeinschaften und der Heimatverlag wünschen allen Geburtstagskindern und Jubilaren für Gesundheit und Wohlergehen alles Gute. Den Kranken baldige Genesung und für den weiteren Lebensweg herzliche Wünsche. Wir hoffen, dass alle Altersjubilare, besonders die, von denen wir über das Wohlergehen kaum etwas erfahren, gesund sind.



GOLDBERG

Zum 91. Geb. am 24.03.2011 Herrn Dr. Manfred GRÜSSNER, 97437 Haßfurt, Nelkenweg 11
Zum 91. Geb. am 09.04.2011 Frau Erna WOLF geb. Thiel, Vater war Telefon-

vermittler in der Post, 94474 Vilshofen an der Donau, Warbachweg 2

Zum 89. Geb. am 05.04.2011 Herrn Hans RENNEN, Ritterstr. 4, 24568 Kampen/Holst., Kampener Str. 25

Zum 84. Geb. am 27.03.2011 Herrn Klaus SCHOLZ, Ring 47, Zigarren-Geschäft, 49324 Melle, Osterkamp 34

Zum 84. Geb. am 17.04.2011 Frau Rosemarie SCHLICHTING geb. Bonack, Junkernstr. 12 und Schönau, Ring 51, 21224 Rosengarten, Alter Schulgarten 6

Zum 82. Geb. am 21.03.2011 Frau Margot METHKE geb. Töpfer, Obertor 16 a, 09177 Chemnitz, Albert Köhler Str. 46/703

Zum 82. Geb. am 31.03.2011 Frau Helga LINDEMANN geb. Spätlich, Friedrichstor 13, 04174 Stelle, Bardenweg 2

Zum 81. Geb. am 28.03.2011 Frau Ingeborg HOYER geb. Petri, Liegnitzer Str. 40, 02779 Hainewalde, Mandauweg 3 A

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Frau Lieselotte EHRHARD geb. Züchner, Wolfstr. 20, 69118 Heidelberg, Mühlweg 14

Zum 81. Geb. am 13.04.2011 Herrn Klaus BEER, Großvater Bruno Beer, 16341 Panketal, Bachstr. 5

Zum 80. Geb. am 15.04.2011 Frau Gerda GERSTMANN geb. Feige, Feige, 57319 Berleburg, In der Dell 16

Zum 79. Geb. am 21.03.2011 Frau Charlotte MARCHETTA geb. Kässler, I 71016 San Severo (Fg.), Via Lucera 116, Residence le Mimose Lt.B.SC.C

Zum 79. Geb. am 24.03.2011 Frau Else GRZECZA geb. Müller, Schmiedestr. 30, 16515 Oranienburg, Mathias-Thesen-Str. 5 a

Zum 79. Geb. am 08.04.2011 Frau Ingeborg SCHUSTER geb. Röhr, Obertor 16 F, 08115 Lichtenanne, Karl-Liebkecht-Straße 11

Zum 77. Geb. am 26.03.2011 Frau Uschi MÖLLER geb. Schwarz, Wolfsstr. 4, 58285 Gevelsberg, Schwelmer Str. 252

Zum 73. Geb. am 25.03.2011 Frau Ursula MANN, 49401 Damme, Fontanestr. 6 - Glück-auf-Siedlung



Wanda und Friedrich Bader

Das Fest der DIAMANTENEN HOCHZEIT feiert am 27. März 2011 das Ehepaar Friedrich BADER und Ehefrau Wanda geb. Finger, Schrämelstr. 95 in 81247 München.

Die Heimatfreunde gratulieren sehr herzlich zum Fest und wünschen alles Gute, Gesundheit und noch weitere gemeinsame zufriedene Ehejahre.



HAYNAU

Zum 91. Geb. am 10.04.2011 Frau Liselotte HAHN geb. Wiczorek, Gr. Burgstr. 21, 03046 Cottbus, Hans-Sachs-Str. 27

Zum 84. Geb. am 16.03.2011 nachtr. Herrn Lothar SCHROTTKE, Parkstr. 15, 90156 Erlangen, Dompropststr. 21

Zum 84. Geb. am 12.04.2011 Herrn Horst SCHOLZ, 99089 Erfurt, Lowetscherstr. 2-02-05
Zum 84. Geb. am 17.04.2011 Herrn Lothar WOLF, Ring 40/Gartenstr. 22, 42579 Heiligenhaus, Am Graben 6

Zum 83. Geb. am 21.03.2011 Frau Irene KALTOFEN geb. Ullmann, Flurstr. 9, 04703 Leuterwitz Nr. 2

Zum 83. Geb. am 23.03.2011 Frau Christa SCHULZE geb. Rau, Langestr. 38, 06909 Pretsch, Wittenberger Str. 36 c

Zum 82. Geb. am 25.03.2011 Herrn Fritz WANDEL, Goethestr. 9, Bruder v. Anneliese Jung, 53177 Bonn, Max-Franz-Str. 19

Zum 82. Geb. am 07.04.2011 Frau Elisabeth GRIEGER, Liegnitzer Str. 72, 06132 Halle/S., Freyburger Str. 11

Zum 82. Geb. am 11.04.2011 Frau Ingeborg WENDE geb. Ulbrich, Gartenstr. 1, auch Bischdorf, Kurze Seite Großeltern, 38239 Salzgitter, Üfinger Str. 11

Zum 82. Geb. am 15.04.2011 Frau Helga BROSZCZAK geb. Burkert, Liegnitzerstr. 14, 70771 Leinfelden 1, Bussardweg 7

Zum 82. Geb. am 19.04.2011 Herrn Lothar TROELENBERG, Peipestr. 12, 31139 Hildesheim, Helmut-Hesse-Str. 18

Zum 80. Geb. am 12.04.2011 Frau Gisela PROWE, Goethestr. 1, 76275 Ettlingen, Berliner Platz Nr. 4

Zum 80. Geb. am 19.04.2011 Frau Ursula HERZOG, Bismarckstr. 4, 12437 Berlin, Kiefholzstr. 170

Zum 79. Geb. am 24.03.2011 Frau Ursula-Maria KERSTING geb. Krieger, Sandstr. 2, 22391 Hamburg, Karl-Lippert-Stieg 1, Parkresidenz Alstertal, App. 2404

Zum 79. Geb. am 31.03.2011 Frau Imrgard BRAND geb. Pass, Liegnitzerstr., 58256 Ennepetal, Loher Str. 143

Zum 79. Geb. am 02.04.2011 Frau Sigrid BOLZE geb. Roß, Bahnhofstr. 3, 32791 Lage, Waldenburger Str. 18

Zum 79. Geb. am 03.04.2011 Frau Gerda HOFMANN geb. Kotter, Liegnitzerstr., 98587 Oberschönau, Hellenberg 9

Zum 79. Geb. am 07.04.2011 Frau Edith SCHOLZ, Bahnhofsplatz 6, 84030 Landshut, Falkensteinstr. 5

Zum 77. Geb. am 31.03.2011 Frau Ursel GEORGE geb. Helbig, Bahnhofstr. 29, 99867 Gotha, Von-Hoff-Str. 29

Zum 76. Geb. am 25.03.2011 Herrn Lothar WILDE, 06618 Naumburg, Gutenbergstr. 6
 Zum 75. Geb. am 30.03.2011 Frau Christel GÖDJE geb. Knoll, Ring 56, Uhren/Schmuck Geschäft, 27324 Eystrup, Im Weidehof 10
 Zum 74. Geb. am 23.03.2011 Frau Christa ROTH, Ehef. Von Werner, Ringstr. 72, 31137 Hildesheim, Rolandstr. 30
 Zum 74. Geb. am 25.03.2011 Frau Edelgard KRETSCHMER, 01683 Nossen, Mahlitzsch Nr. 7
 Zum 73. Geb. am 28.03.2011 Herrn Harry WOLFF, Gartenstr. 23, Sohn von Dr. med. Wolff, 50968 Köln, Rondorfer Str. 13
 Zum 73. Geb. am 05.04.2011 Herrn Dieter SCHROEDER, 63329 Egelsbach, Erich-Kästner-Str. 35
 Zum 71. Geb. am 23.03.2011 Herrn Eberhard DRIEMECKER, Weberturnstr. 6, 06420 Wien-dorf b. Könnern, Preußlitzer Str. 26



SCHÖNAU A. K.

Zum 95. Geb. am 12.04.2011 Frau Helene KAHL geb. Münster, auch Tiefhartmannsdorf, 48153 Münster, Fiedrich-Ebert-Str. 150
 Zum 85. Geb. am 28.03.2011 Frau Helga DROSTE, Ring 16, 49143 Bissendorf, Krs. Osnabrück, Stadtweg 6a
 Zum 85. Geb. am 10.04.2011 Frau Brigitte BLUME geb. Kunkel, Ring 57, 30457 Hannover, Reichweinweg 5
 Zum 83. Geb. am 07.04.2011 Herrn Dietrich Richter a.D. SCHMIEDEL, Altes Schloß, 02826 Görlitz, Blockhausstr. 1, Görlitzer Senioren-Residenz
 Zum 83. Geb. am 20.04.2011 Frau Else FELSMANN geb. Kachel, Ehef. v. Fritz F., Hirschberger Str. 9, 75050 Gemmingen/Baden, Stefansberg 8
 Zum 82. Geb. am 28.03.2011 Frau Dorothea MÜCKENHEIM geb. Grosser, Am Humberg 8, 78052 Villingen-Schwenningen, Wöschhalde 28
 Zum 79. Geb. am 23.03.2011 Frau Ruth MAHN geb. Hiller, Ehef. v. Günther M., Goldbergerstr. 9, 21629 Neu Wulmstorf/Niederelbe, Ernst-Moritz-Arndt-Str. 29
 Zum 79. Geb. am 25.03.2011 Herrn Reinhard EBERT, Goldberger Str. 5, 91052 Erlangen, Wehneltstr. 10
 Zum 78. Geb. am 31.03.2011 Frau Ursula SCHOPPA geb. Exner, Hirschbergerstr. 40, 66424 Homburg, Johannesstr. 1
 Zum 78. Geb. am 07.04.2011 Herrn Hartmut KRAUSE, Am Lerchenberg 4, 67112 Mutterstadt, Beethovenstr. 24
 Zum 76. Geb. am 10.04.2011 Herrn Günter HÄUSLER, Ring 40, Ehem. v. Ursula geb. Schröder, 38524 Sassenburg, Birkenweg
 Zum 76. Geb. am 17.04.2011 Herrn Heinz BACHSTEIN, auch Alt-Schönau, 07381 Pößneck/Thüringen, Dr. Otto-Nuschke-Str. 9
 Zum 75. Geb. am 24.03.2011 Frau Irmgard KITTELMANN, Ehef. v. Peter K., Ring 51, 48485 Neuenkirchen Krs. Steinfurt, Wibbelstr. 24
 Zum 75. Geb. am 08.04.2011 Frau Christa LIENIG geb. Saneit, Ehef. v. Walter L., Ring 27, 99439 Haindorf b. Weimar/Thür., Im Dorfe 23
 Zum 75. Geb. am 10.04.2011 Frau Christa SCHAUBE, Hirschberger Str. 20, 30966 Hemmingen/Han., Berliner Str. 8 e

ALT-SCHÖNAU

Zum 86. Geb. am 08.04.2011 Frau Hildegard ARLT, 21785 Neuhaus, Ostlandstr. 26
 Zum 83. Geb. am 10.04.2011 Herrn Helmut MÜLLER, 33719 Bielefeld, Dr.-Heidsieck-Str. 7
 Zum 82. Geb. am 04.04.2011 Herrn Rudolf KÖNIG, 57258 Freudenberg, Aspenweg 19
 Zum 78. Geb. am 11.04.2011 Frau Ursel UMLAUF geb. Lösing, 48691 Vreden, Eichendorffstr. 8
 Zum 77. Geb. am 31.03.2011 Frau Helga BECKWERMERT geb. Menz, 32427 Minden, Ulmenstr. 11

Zum 75. Geb. am 23.03.2011 Frau Bernada DRESSLER, S Malmö, Heimfeldsgaten 13
 Zum 74. Geb. am 12.04.2011 Frau Maria GROSSMANN geb. Teuber, 01454 Radeberg, Juri-Gagarin-Str. 24
 Zum 71. Geb. am 27.03.2011 Herrn Manfred TAUCH, 33719 Bielefeld, Samlandweg 30

ADELSDORF

Zum 85. Geb. am 05.04.2011 Frau Frieda LISOWSKI geb. Kiese, 01609 Gröditz, Robert-Schumann-Str. 8
 Zum 85. Geb. am 17.04.2011 Frau Gerda HICKEL geb. Metzner, 52477 Alsdorf, Englerthring 14
 Zum 82. Geb. am 12.04.2011 Frau Margarete SIPPEL geb. Freudenberg, 18069 Rostock, Schulenburgstr. 9
 Zum 82. Geb. am 13.04.2011 Frau Annelies ROTHER geb. Fliegner, 09120 Chemnitz, Paul-Bertz-Str. 37
 Zum 80. Geb. am 01.04.2011 Frau Ilse PEIKER geb. Geisler, 33659 Bielefeld, Windelsbleicher Str. 258
 Zum 79. Geb. am 11.04.2011 Frau Inge GROBER geb. Kiese, Wiesenhäuser 103, 06618 Naumburg, Friedrich Fröbelstr. 17
 Zum 76. Geb. am 06.04.2011 Frau Helene MARTIN geb. Meinhardt, 95111 Rehau, Unlitzstr. 51

ALTENLOHM

Zum 82. Geb. am 03.04.2011 Herrn Alfred STRIETZEL, 99869 Günthersleben, Backhausstr. 2
 Zum 81. Geb. am 29.03.2011 Frau Hildegard WOHLFAHRT, 99867 Gotha, Schlichtenstr. 7
 Zum 80. Geb. am 08.04.2011 Frau Dora HADELER geb. Rothe, 49356 Diepholz, Alte Poststr. 94
 Zum 79. Geb. am 26.03.2011 Frau Gerda ORTH geb. Rösler, 99867 Gotha, In der Klinge 12
 Zum 78. Geb. am 26.03.2011 Herrn Ewald BRETTIN, 06458 Hedersleben, Planstr. 4
 Zum 78. Geb. am 28.03.2011 Frau Waltraud LUDWIG, 35236 Breitenbach-Wolsh., Auweg 2b
 Zum 75. Geb. am 19.04.2011 Herrn Heinz KRIEBEL, 35745 Herborn, Amselweg 6

ALZENAU

Zum 89. Geb. am 08.04.2011 Herrn Arthur JUNGnickel, 33813 Oerlinghausen, Dalbker Str. 89 a
 Zum 85. Geb. am 14.04.2011 Herrn Willy WOLLNY, 10243 Berlin, Straße der Pariser Kommune 15
 Zum 84. Geb. am 05.04.2011 Frau Klara SACHSE geb. Klein, Ehef. v. verst. Dieter Sachse Probsthain, 31139 Hildesheim, Agnes-Miegel-Str. 58
 Zum 84. Geb. am 07.04.2011 Herrn Herbert SCHOLZ, 16845 Holzhausen, Dorfstr. 9
 Zum 84. Geb. am 09.04.2011 Herrn Konrad VOGT, 45475 Mülheim, Schildberg 120
 Zum 83. Geb. am 22.03.2011 Herrn Kurt BURGHARDT, 64839 Münster, Karlsbader Str. 8
 Zum 83. Geb. am 06.04.2011 Frau Johanna KRIEG geb. Schäfer, 39418 Staßfurt, Hamsterstr. 23
 Zum 83. Geb. am 06.04.2011 Frau Ulla VOGT, 45475 Mülheim, Schildberg 120
 Zum 81. Geb. am 06.04.2011 Herrn Günther GRUNWALD, 33378 Rheda Wiedenbrück, Zobelstr. 8
 Zum 81. Geb. am 07.04.2011 Herrn Erich LORENZ, 02625 Bautzen, Schulstr. 11
 Zum 80. Geb. am 17.04.2011 Frau Irene MENZEL, 09232 Hartmannsdorf, Bergstr. 7
 Zum 80. Geb. am 17.04.2011 Frau Dora MÜLLER geb. Oertner, 27318 Hilgermissen, Postfach
 Zum 78. Geb. am 24.03.2011 Herrn Helmut RUNGE, 15831 Diedersdorf, Dorfstr. 15
 Zum 76. Geb. am 24.03.2011 Herrn Helmut GIERSCHNER, 63450 Hanau, Mühlstr. 10

Zum 76. Geb. am 03.04.2011 Herrn Claus BENZIN, 19357 Postlin, Blüthener Weg 15

BAUDMANNSDORF

Zum 82. Geb. am 20.04.2011 Frau Veronika SOSNITZKA, Dorfstr., 41836 Hüchelhoven, Vennstr. 55

BIELAU

Zum 86. Geb. am 04.04.2011 Frau Maria KLEIN geb. Götz, Nr. 5, 16303 Schwedt/Oder, Michail-Lomonosow-Str. 16
 Zum 84. Geb. am 14.04.2011 Herrn Theo GÖTZ, Nr. 5, 06618 Naumburg, Mägdestieg 3
 Zum 82. Geb. am 27.03.2011 Frau Ilse DÖHMEL geb. Schiebler, Nr. 60, 04315 Leipzig, Torgauer Str. 36

BISCHDORF

Zum 82. Geb. am 16.04.2011 Frau Edith OMILIAN geb. Borgmann, 13627 Berlin, Hofackerzeile 2
 Zum 80. Geb. am 18.04.2011 Frau Frieda PHILIPP geb. Kutzner, Nr. 101, 02736 Oppach, Hans-Eisler-Str. 3
 Zum 77. Geb. am 17.04.2011 Frau Gudula HEINZELMANN geb. Ossig, Nr. 33, 51766 Engelskirchen
 Zum 76. Geb. am 13.04.2011 Frau Gerda SCHENKER geb. Weferling, Nr. 72, 51674 Wiehl, Krawinkelstr. 42

BROCKENDORF

Zum 81. Geb. am 21.03.2011 Frau Elli HERING geb. Michael, 52499 Baesweiler, Anne-Frank-Ring 7

DOBERSCHAU

Zum 78. Geb. am 28.03.2011 Frau Annemarie STEHR geb. Kobelt, Nr. 9, 01219 Dresden, Kleinsteinstr. 7

FALKENHAIN

Zum 80. Geb. am 31.03.2011 Herrn Erich MEYER, 33613 Bielefeld, Am Brodhagen 95
 Zum 80. Geb. am 12.04.2011 Frau Irmgard KENTSCH geb. Schubert, 33649 Bielefeld, Zum Alten Hammer 10
 Zum 74. Geb. am 04.04.2011 Herrn Erhard BEER, 59348 Lüdinghausen, Ostlandsiedlung 8

GEORGENTHAL

Zum 85. Geb. am 07.04.2011 Frau Erna MEYER geb. Lange, 64287 Darmstadt, Roßdörfer Str. 91
 Zum 79. Geb. am 10.04.2011 Herrn Werner SCHIRMEL, 03238 Finsterwalde, Semmelweisstr. 11
 Zum 75. Geb. am 12.04.2011 Herrn Walter WENIGER, 02744 Oberodewitz, Am Reitplatz 2
 Zum 74. Geb. am 12.04.2011 Frau Waltraud KAUTSCHOR geb. Kretschmer, 14542 Glin-dow, Am Seeblick 3
 Zum 73. Geb. am 22.03.2011 Frau Helga KERGL geb. Alt, 40229 Düsseldorf, Josef-Stick-Str. 5

GIERSDORF

Zum 91. Geb. am 01.04.2011 Frau Hildegard NIEDERGESÄSS geb. Baumert, 83278 Traunstein, Theresienstr. 40
 Zum 84. Geb. am 31.03.2011 Frau Emmi KÖNIG geb. Koch, 65510 Idstein, An der Struth 39

GOHLSDORF

Zum 81. Geb. am 30.03.2011 Frau Gertrud HOPPE geb. Hanel, 31275 Lehrte, Markscheiderweg 43
 Zum 80. Geb. am 24.03.2011 Herrn Gerhard HOPPE, 31275 Lehrte, Markscheiderweg 43
 Zum 77. Geb. am 20.04.2011 Herrn Rudi GIRTH, 53639 Königswinter, Kirchstr. 39

GÖLLSCHAU

Zum 100. Geb. am 13.04.2011 Herrn Kurt SPRÜSSEL, 30966 Hemmingen-Arnum, Berliner Str. 8 E

Zum 75. Geb. am 10.04.2011 Frau Christa SPRÜSSEL geb. Schaube, Gut Jeltsch, 30966 Hemmingen, Berliner Str. 8 E

GRÖDITZBERG

Zum 81. Geb. am 16.04.2011 Frau Ruth SCHMIDT geb. Kaufmann, 10179 Berlin, Engelsdamm 48

Zum 78. Geb. am 14.04.2011 Herrn Manfred KUNICK, 02994 Wiednitz, Bahnhofstr. 12

Zum 77. Geb. am 12.04.2011 Herrn Hans SCHOLZ, 27793 Wildeshausen, Hubertusweg 55

Zum 75. Geb. am 26.03.2011 Herrn Werner TEUBER, Nr. 20, 59379 Selm, Köhlerstr. 1

Zum 74. Geb. am 28.03.2011 Frau Doris SEMPER, 59609 Anröchte, Espenweg 15

Zum 74. Geb. am 18.04.2011 Herrn Günter SCHULZE, 12623 Berlin, Uslaer Str. 74

Zum 71. Geb. am 24.03.2011 Herrn Werner HEUMANN, 57080 Siegen, Eisentalstr. 14

HARPERSDORF

Zum 86. Geb. am 18.04.2011 Frau Maria RÜFFER geb. Gielnik, 31319 Sehnde, Anne-Frank-Weg 4

Zum 85. Geb. am 08.04.2011 Frau Ilse FRIEDRICH, 30880 Laatzen, Schmiedestr. 7 a

Zum 84. Geb. am 10.04.2011 Frau Lenchen RÖNCHEN geb. Peisker, 51647 Gummersbach-Herreshagen, Rosenstr. 6

Zum 83. Geb. am 08.04.2011 Frau Lotte GÖBEL geb. Stober, 31582 Nienburg, Detmolder Str. 6

Zum 81. Geb. am 27.03.2011 Herrn Günter LEISER, 02826 Görlitz, Diestervogelstr. 5

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Frau Margarete HEBEL geb. Trautmann, 44575 Castrop-Rauxel, Heinrichstr. 21

Zum 80. Geb. am 06.04.2011 Frau Marianne DRESSLER, 50739 Köln, Schmiedegasse 123

Zum 77. Geb. am 29.03.2011 Herrn Karl-Heinz CAUS, Ehem. v. Elli C., 21781 Cadenberge, Oberreihe 8

Zum 77. Geb. am 05.04.2011 Frau Johanna DOHME geb. Weidner, 44869 Bochum, Zollstr. 115

Zum 77. Geb. am 07.04.2011 Frau Irmgard RENNER geb. Knickmeier, 32278 Kirchlingern, Im Eichfeld 16

Zum 75. Geb. am 30.03.2011 Herrn Rudi WECKER, 58540 Meinerzhagen, Derschlagener Str. 23

Zum 75. Geb. am 03.04.2011 Frau Else HOBERG, 57339 Erndtebrück, Im Grund 13



Ehepaar Reuner

Das Fest der DIAMANTENEN HOCHZEIT feiert am 2. April 2011 das Ehepaar Herbert REUNER und Ehefrau Ruth geb.

Herzog, Erlenkamp 9 in 30826 Garbsen-Frielingen.

Die Heimatfreunde gratulieren sehr herzlich und wünschen alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen.

HERMSDORF A. K.

Zum 90. Geb. am 09.04.2011 Frau Käthe CHRISTIANSEN geb. Lux, 24983 Handewitt, Treberg 3

Zum 87. Geb. am 28.03.2011 Frau Gertrud GOLLNISCH geb. Schweizer, 34537 Bad Wildungen, Am Blauen Bruch 6

Zum 76. Geb. am 11.04.2011 Frau Ines SCHWIERING, 31655 Stadthagen, Eisenbahnstr. 18

HOCKENAU

Zum 86. Geb. am 27.03.2011 Frau Dora POHL, 25474 Ellerbek, Königsberger Str. 7

Zum 71. Geb. am 10.04.2011 Frau Anneliese KRETSCHMER geb. Hoffmann, 58809 Neuenrade, Herder Str. 2

HOHENLIEBENTHAL

Zum 89. Geb. am 25.03.2011 Herrn Bruno SEIFERT, 37444 St. Andreasberg, An der Rolle 8

Zum 84. Geb. am 13.04.2011 Herrn Bruno SCHUBERT, 33818 Leopoldshöhe, Am Eichen 7

Zum 82. Geb. am 13.04.2011 Herrn Bernhard HANDERMANN, 38632 Clausthal-Zellerfeld, Marie-Hedwig-Str. 9

Zum 82. Geb. am 14.04.2011 Frau Wally MELCHERT geb. Tschenscher, 38302 Wolfenbüttel, Kleine Breite 11

Zum 80. Geb. am 12.04.2011 Herrn Manfred KRAIN, 49076 Osnabrück, An der Riede 24

Zum 76. Geb. am 27.03.2011 Frau Gerda MATTHIAS geb. Schwazer, 37431 Bad Lauterberg, Sportplatzstr. 10

Zum 76. Geb. am 03.04.2011 Frau Gerda DÖLLING geb. Kindler, 49525 Lengerich, Brunnenstücke 1

KAISERSWALDAU

Zum 79. Geb. am 01.04.2011 Herrn Siegfried HERMANN, 58540 Meinerzhagen, Auf der Ley 26

Zum 77. Geb. am 29.03.2011 Frau Erika REINKE geb. Preuß, 32469 Petershagen/Weser, Jahnstr. 13

KAUFFUNG

Zum 98. Geb. am 26.03.2011 Frau Hedwig KOLODZEIKE geb. Tkotz, Dreihäuser 6, 42859 Remscheid, Am Ueling 76, bei Tkotz

Zum 89. Geb. am 11.04.2011 Herrn Julius GRÜTERICH, Pochwerk 3, 58579 Schalksmühle, Bergstr. 137

Zum 87. Geb. am 22.03.2011 Frau Hildegard NEITZEL geb. Langer, Hauptstr. 59, 37520 Osterode, Baumhofstr. 132

Zum 87. Geb. am 17.04.2011 Herrn Richard BÜRCEL, Niederkauffung, An den Brücken 12, 70184 Stuttgart, Wagenburgstr. 46

Zum 86. Geb. am 21.03.2011 Herrn Kurt WOLF, Hauptstr. 186, 40723 Hilden, Richrathstr. 71

Zum 86. Geb. am 16.04.2011 Herrn Walter UNGELN, Tschirnhaus 7, 58095 Hagen, Thünenstr. 31, Seniorenresidenz Zimmer 160/161

Zum 85. Geb. am 21.03.2011 Herrn Erwin FRIEDRICH, An den Brücken 19, 32469 Petershagen, Großheerser Str. 15

Zum 85. Geb. am 26.03.2011 Frau Margot MIELCAREK geb. Klose, Gemeindefeld 4, 30627 Hannover, Stensenweg 18

Zum 85. Geb. am 28.03.2011 Herrn Paul BURKERT, Ehemann von Christa geb. Ulbrich, Hauptstr. 131, 28201 Bremen, Wilhelm-Raabestr. 22

Zum 85. Geb. am 30.03.2011 Frau Ruth POMMER geb. Menzel, Schulzengasse 13, 69469 Weinheim, Berliner Str. 6

Zum 85. Geb. am 03.04.2011 Herrn Gerhard WITTE, Ehem. v. Gertrud geb. Bettermann, Hauptstr. 203, 13585 Berlin, Wröhmännerstr. 18

Zum 85. Geb. am 12.04.2011 Frau Elisabeth HAARF geb. Steier, Hauptstr. 125, 38368 Marienthal-Horst, Dahlienplatz 5

Zum 84. Geb. am 16.04.2011 Herrn Hans FLAMME, Hauptstr. 134, 31547 Rehburg-Loccum, Hermannstr. 22

Zum 83. Geb. am 24.03.2011 Frau Ella LUISENTHAL VON geb. Geisler, Hauptstr. 79, 33602 Bielefeld, Falkstr. 15

Zum 83. Geb. am 25.03.2011 Frau Ingeborg LUDEWIG geb. Riedel, Hauptstr. 145, 89257 Illertissen, Ulrichstr. 3

Zum 83. Geb. am 03.04.2011 Herrn Walter KOLLMANN, Hauptstr. 191, 31275 Lehrte, Markscheiderweg 4

Zum 83. Geb. am 12.04.2011 Herrn Hans-Jürgen TESKE, Hauptstr. 31, Ehem. v. Ursula geb. Schinke, 31028 Gronau, Oststr. 9

Zum 83. Geb. am 13.04.2011 Herrn Werner HÄRTEL, Hauptstr. 50, 22115 Hamburg, Makweg 10

Zum 82. Geb. am 21.03.2011 Frau Edeltraud FLAMME geb. Jung, Hauptstr. 134, 31547 Rehburg-Loccum, Hermannstr. 22

Zum 82. Geb. am 28.03.2011 Herrn Werner KLEIN, Ehem. v. Elli geb. Neudeck, Randsiedlung 5, 57078 Siegen, An der Talkirch 7

Zum 82. Geb. am 28.03.2011 Herrn Kurt LINDNER, Hauptstr. 155, 06179 Teutschenthal, Straße der Einheit 55

Zum 82. Geb. am 06.04.2011 Frau Brigitte HORNIG, Ehefr. v. Otto, Widmuthweg 7, 02708 Löbau, Mozartstr. 8

Zum 82. Geb. am 09.04.2011 Herrn Dieter KÖNNICKE, Hauptstr. 201, 58099 Hagen, Vereinsstr. 13

Zum 81. Geb. am 03.04.2011 Herrn Werner SALLGE, Hauptstr. 192, 33615 Bielefeld, Dürerstr. 42

Zum 81. Geb. am 06.04.2011 Frau Irmgard DOEGE geb. Söllner, Hauptstr. 198, 90473 Nürnberg, Miltscher Str. 5

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Frau Rosa EXNER geb. Maus, Ehefr. v. Herbert, Hauptstr. 56, 90579 Langenzell, Tannenstr. 45

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Herrn Friedrich KIRSCHBAUM, Ehem. v. Renate geb. Müller, Hauptstr. 20, 90768 Fürth, Schmerlerstr. 51

Zum 80. Geb. am 01.04.2011 Frau Gertrud SCHNELLE geb. Marks, Randsiedlung 4, 31079 Eberholzen, Hainbergstr. 14

Zum 79. Geb. am 05.04.2011 Frau Christa WERTHMANN geb. Töpel, Kitzelberg 2, 58099 Hagen, Stegerwaldstr. 47

Zum 79. Geb. am 08.04.2011 Frau Lieselotte HANIKA geb. Finger, Hauptstr. 72, 38114 Braunschweig, Hermannstr. 25, Wohnung Nr. 27

Zum 78. Geb. am 26.03.2011 Frau Wilma ZINNECKER geb. Claus, Ehefr. v. Horst Z., Hauptstr. 73, 37154 Northeim, Beethovenstr. 1

Zum 78. Geb. am 27.03.2011 Herrn Hans-Georg OPPERMAN, Ehem. v. Dorothea, geb. Peisker, Hauptstr. 263, 31171 Nordstemmen, Oberestr. 18

Zum 78. Geb. am 30.03.2011 Frau Ingeborg GIESCHE geb. Warmbrunn, Hauptstr. 257, 23972 Groß Stieten, Ringstr. 2a

Zum 77. Geb. am 24.03.2011 Frau Inge MENZEL geb. Raß, Ehefr. v. Heinz M., Hauptstr. 88, 42699 Solingen, Merscheider Busch 21

Zum 77. Geb. am 07.04.2011 Frau Hildegard BAAR geb. Thunig, Ehefr. v. H.-Werner B., Rodeland 2, 73312 Geislingen, Katenlech 38

Zum 77. Geb. am 07.04.2011 Herrn Joachim BÜHN, 40470 Düsseldorf, Erwin-Rommel-Str. 9 a

Zum 77. Geb. am 16.04.2011 Frau Ilse KEIL geb. Weitemeyer, Ehefr. v. Manfred K., Hauptstr. 178, 37520 Osterode, Neue Reihe 84

Zum 76. Geb. am 24.03.2011 Frau Dorle KÖDDER geb. Schmidt, Hauptstr. 151, 68526 Ladenburg, Bodelschwingh-Str. 15

Zum 76. Geb. am 24.03.2011 Frau Doris LOBE, Ehefr. v. Günter L., Hauptstr. 13, 09385 Lugau, Untere Hauptstr. 91

Zum 76. Geb. am 12.04.2011 Herrn Manfred WOLF, Hauptstr. 186, 95447 Bayreuth, Ludwig-Thoma-Str. 8

Zum 76. Geb. am 13.04.2011 Frau Ingrid PÄTZOLD geb. Otto, Ehefr. v. Manfred P., Hauptstr. 124, 33689 Bielefeld, Nahe Weg 135

Zum 76. Geb. am 13.04.2011 Herrn Siegfried SÄHN, Hauptstr. 69a, 02956 Nieder-Prauske

Zum 75. Geb. am 25.03.2011 Frau Traute GEISLER geb. Schakeit, Ehefr. v. Walter G., Randsiedlung 6, 40589 Düsseldorf, Itterstr. 11

Zum 75. Geb. am 04.04.2011 Frau Johanna KRAMER geb. Sattler, Hauptstr. 234, Ehefr. v. Manfred K., USA 955 Lakeville Rd., N.Y. 11040 New Hyde Park

Zum 75. Geb. am 05.04.2011 Frau Erika KORFF geb. Kießling, Hauptstr. 7, 32469 Petershagen, Ringstr. 151

Zum 75. Geb. am 07.04.2011 Herrn Siegfried HELL, Ehem. v. Johanna geb. Aust, Hauptstr. 154, 48351 Everswinkel, Alverskirchen 6

Zum 75. Geb. am 09.04.2011 Frau Margarete LORENZ geb. Kleiner, Tschirnhaus 1 b, 94051 Hauzenberg, Niederbrünst 38

Zum 75. Geb. am 12.04.2011 Herrn Dieter AMTSBERG, Dreihäuser 1, 81377 München, Trautweinstr. 25

Zum 74. Geb. am 29.03.2011 Herrn Reinhard KLEIN, Hauptstr. 233, 45711 Datteln, Erlenkamp 7

Zum 74. Geb. am 10.04.2011 Frau Renate ROSENBERGER geb. Hielscher, Hauptstr. 68, 48612 Horstmar, An der Birk 25

Zum 74. Geb. am 13.04.2011 Herrn Horst BREITER, Dreihäuser 19, 01979 Lauchhammer, Nr. 20

Zum 74. Geb. am 18.04.2011 Herrn Martin BREITER, Aargau/Schweiz, Zofinger Ringmauer 27

Zum 74. Geb. am 20.04.2011 Frau Anni MENZEL geb. Erdwich, Ehefrau v. Alfred M., 92681 Erbdorf, Grötschreuth 1

Zum 73. Geb. am 06.04.2011 Frau Felizitas RIESE geb. Weber, Hauptstr. 88, 57299 Burbach, Feldweg 15

Zum 73. Geb. am 11.04.2011 Herrn Manfred PEISKER, 37431 Bad Lauterberg, Detastr. 14

Zum 73. Geb. am 12.04.2011 Frau Gerda MACKOWIAK geb. Franz, Am Kirchsteg 15, 49525 Lengerich, Wechte 2

Zum 73. Geb. am 13.04.2011 Frau Renate STOCKSIEFEN geb. Adler, Tschirnhaus 2, 91474 Langenfeld, Nelkenweg 22

Zum 72. Geb. am 22.03.2011 Frau Edith BÄUML geb. Rose, Viehring 5, 94051 Hauzenberg, Eckhofkeller 3

Zum 72. Geb. am 25.03.2011 Frau Hannelore SMYKALLA geb. Draumann, Ehefrau v. Horst S., Tschirnhaus 3, 22889 Tangstedt-Willstedt, Dorfring 30 b

Zum 72. Geb. am 03.04.2011 Herrn Reinhard WAHSNER, Hauptstr. 28, 40627 Düsseldorf, Akazienstr. 4

Zum 72. Geb. am 10.04.2011 Frau Hannelore ULKE geb. Richter, Ehefr. v. Edgar U., Bahnhof Nied. Kauffung, 45665 Recklinghausen, Cimbernstr. 7

Zum 71. Geb. am 20.04.2011 Frau Roswitha HORN geb. Handke, Hauptstr. 12, 57223 Kreuztal, Birkenweg 18

Zum 70. Geb. am 01.04.2011 Frau Renate FÖRSTNER geb. Rose, Hauptstr. 46, 29308 Winsen/Alle, Emanuel-Kant-Str. 18

Zum 70. Geb. am 20.04.2011 Frau Renate WATZL geb. Heptner, Hauptstr. 138, 94036 Passau, Birkhamerstr. 18

KLEINHELMSDORF

Zum 85. Geb. am 19.04.2011 Frau Edith LIETZE geb. Flade, 01833 Stolpen, Dorfstr. 66

Zum 84. Geb. am 06.04.2011 Herrn Werner KNOBLICH, 48341 Altenberge, Lerchenstr. 1

Zum 83. Geb. am 05.04.2011 Herrn Paul SCHOLZ, 40231 Düsseldorf, Frankensteiner Str. 11

Zum 83. Geb. am 13.04.2011 Herrn Albert GLATTHOR, 47929 Grefrath, Heide 30

Zum 81. Geb. am 23.03.2011 Frau Agate KOBERT, 33607 Bielefeld, Taubenstr. 30

Zum 81. Geb. am 05.04.2011 Herrn Franz GRUN, 33611 Bielefeld, Achenkamp 13

Zum 81. Geb. am 13.04.2011 Frau Antonie GÜNTHER geb. Gründel, 31174 Schellerten, Steinkamp 22

Zum 81. Geb. am 16.04.2011 Frau Ursula HELMSTETTER geb. Flade, 67435 Neustadt, Herrenhofstr. 6

Zum 77. Geb. am 10.04.2011 Frau Ursula HEISIG geb. Gründel, 31180 Giesen, Im Meere 12

Zum 77. Geb. am 11.04.2011 Frau Waltraud PINNO geb. Wittwer, (Pasta), 33818 Leopoldshöhe, Am Wellenholz 12

Zum 76. Geb. am 28.03.2011 Frau Irmgard MACZUREK geb. Becker, 45659 Recklinghausen, Ovelgünnestr. 80

Zum 76. Geb. am 11.04.2011 Frau Cäcilla RULAND geb. Klose, 49249 Dülmen, Königsteiner Str. 46

Zum 75. Geb. am 13.04.2011 Herrn Herbert GRÜNDEL, 31180 Giesen, Am Ehrenmal 2

Zum 74. Geb. am 27.03.2011 Herrn Gerhard REPPICH, 33611 Bielefeld, Sudbrackstr. 37 A

Zum 71. Geb. am 09.04.2011 Frau Irmgard WINKLER geb. Quander, 01219 Dresden, Otto-Dix-Ring 17

Das Fest der DIAMANTENEN HOCHZEIT feiert am 26. März 2011 das Ehepaar Henry TSCHULIK und Ehefrau Regina geb. Dienst, Finkenweg 4 in 01237 Dresden.

Die Heimatfreunde gratulieren sehr herzlich zum Fest und wünschen alles Gute, Gesundheit und noch weitere gemeinsame zufriedene Ehejahre.

KONRADSWALDAU

Zum 85. Geb. am 10.04.2011 Herrn Günther BACHMANN, 51147 Köln, Himbeerweg 2

Zum 82. Geb. am 31.03.2011 Herrn Kurt TSCHORN, 08527 Plauen, Elstertalblickstr. 2, Seniorenresidenz-Elstertalblick-Zimmer 405

Zum 81. Geb. am 14.04.2011 Herrn Siegfried WELZ, 02763 Zittau, Reichenberger Str. 30

Zum 79. Geb. am 27.03.2011 Frau Edith SEIFERT geb. Krömer, 27478 Cuxhaven, Kapellenweg 17

Zum 73. Geb. am 18.04.2011 Herrn Manfred NIXDORF, 33719 Bielefeld, Ritterkampstr. 29

KREIBAU

Zum 84. Geb. am 31.03.2011 Herrn Walter JÄKEL, 02625 Bautzen, Dr.-S.-Allende-Str. 51

LEISERSDORF

Zum 84. Geb. am 28.03.2011 Frau Gundula GERSTMANN geb. Kähler, 23562 Lübeck, Gärtnergasse 48

Zum 82. Geb. am 14.04.2011 Herrn Gerhard PEUKERT, 40595 Düsseldorf, Jakob-Kneip-Str. 47

Zum 80. Geb. am 01.04.2011 Herrn Reinhard KLEMM, Nr. 6, 64291 Darmstadt, Händelstr. 45

Zum 72. Geb. am 04.04.2011 Frau Margrit UEBERSCHÄR, 49456 Bakum, Eschstr. 9

Zum 71. Geb. am 15.04.2011 Frau Johanna FLIEGNER geb. Pietrzok, 34513 Waldeck, Am Stadtbrunnen 3

Das Fest der DIAMANTENEN HOCHZEIT feiert am 23. März 2011 das Ehepaar Oskar STEINMANN und Ehefrau Veronika geb. Rudolph aus Adelsdorf, Pruthstr. 22 in 64295 Darmstadt.

Es gratulieren alle Leisersdorfer und Adelsdorfer Heimatfreunde sehr herzlich



Veronika und Oskar Steinmann

zum Fest und wünschen alles Gute, Gesundheit und noch weitere schöne, zufriedene gemeinsame Ehejahre.

LOBENDAU

Zum 83. Geb. am 12.04.2011 Herrn Siegfried WEIST, 26133 Oldenburg, Alter Postweg 54

Zum 75. Geb. am 28.03.2011 Frau Marianne GERLACH geb. Weist, 30625 Hannover, Dorfmarkhof 10

LUDWIGSDORF

Zum 80. Geb. am 17.04.2011 Frau Herta KÖNEKE geb. Reich, 21079 Hamburg, Rosentreppe 1

Zum 75. Geb. am 23.03.2011 Frau Ursula FELLMANN geb. Winkler, 33609 Bielefeld, Meckauer Str. 27

MÄRZDORF

Zum 85. Geb. am 21.03.2011 Frau Elli REICH geb. Langner, 58515 Lüdenscheid, Am Rohhammer 16

Zum 85. Geb. am 11.04.2011 Herrn Herbert KRETSCHMER, Nr. 66, 83539 Pfaffing, Am Bogen 8

Zum 84. Geb. am 04.04.2011 Frau Waltraud STURM geb. Reich, auch Wittgendorf, 58135 Hagen, Feenweg 3

Zum 84. Geb. am 10.04.2011 Herrn Karl-Friedrich SCHERPINSKI, 136 a, 12524 Berlin, Harrosteig 23

Zum 83. Geb. am 03.04.2011 Herrn Joachim MESCHTER, 31162 Bad Salzdetfurth, Lammetal 63

Zum 82. Geb. am 29.03.2011 Herrn Herbert HAMANN, Moschendorf, Ehem. v. Hilde geb. Fritsche, 45309 Essen, Gedingeweg 53

MICHELSDORFER VORWERKE

Zum 93. Geb. am 12.04.2011 Frau Herta JENTZEN geb. Groke verw. Kayser, 14169 Berlin, Mörchinger Str. 26

Zum 80. Geb. am 27.03.2011 Herrn Erich GROKE, 42781 Haan, Osterholzer Str. 98

MODELSDORF

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Frau Ursula MENZEL geb. Scholz, auch Seifersdorf, 49525 Lengerich, An den Burwiesen 27

MOSCHENDORF

Zum 85. Geb. am 21.03.2011 Herrn Günther SEIFERT, Sohn von Alfred, Schmiede Nieder-Adelsdorf, 01796 Pirna-Copitz, Albert-Wetzig-Str. 32

NEUDORF A. GRÖDITZBERG

Zum 90. Geb. am 27.03.2011 Frau Ruth HARTMANN geb. Butterweck, 06507 Gemrode/Harz, Friedrich-Engels-Str. 5

Zum 81. Geb. am 24.03.2011 Herrn Manfred HILLMANN, 27243 Harpstedt, Nordstr. 12

Zum 76. Geb. am 20.04.2011 Frau Erna GUTSCHE geb. Scholz, 41334 Nettetal, Paul-Therstappen-Str. 24

039485/65431

NEUKIRCHA. K.

Zum 86. Geb. am 01.04.2011 Herrn Herbert MAHLER, 71732 Tamm, Ulmer Str. 31

Zum 81. Geb. am 10.04.2011 Frau Eva FALK geb. Schoeps, 52382 Niederzier, Am Weierhof 28

Zum 79. Geb. am 26.03.2011 Frau Hildegard OPITZ geb. Obermüller, Ehefrau von Ernst O., 33719 Bielefeld, Auf der Horst 45 a

Zum 76. Geb. am 02.04.2011 Frau Margret SPIGGELKÖTTER geb. Schneider, 33607 Bielefeld, Ravensberger Str. 10A, Seniorenheim - Ravensburger Curanum GFS GmbH

PETSCHENDORF

Zum 79. Geb. am 17.04.2011 Herrn Manfred STEINBRECHER, 49176 Hilter, Auf der Heide 20

PILGRAMSDORF

Zum 84. Geb. am 10.04.2011 Herrn Horst LANGE, 51674 Wiehl-Marienhagen, Zum Hegelsiefen 16

Zum 83. Geb. am 29.03.2011 Frau Lieselotte NORDHOLZ geb. Fluche, 27283 Verden, An der Kirche 13, Pflegeheim Haus Eichenhof

Zum 82. Geb. am 02.04.2011 Frau Gerda BÖHMER geb. Kühn, 08209 Auerbach, Albert-Schweizer-Str. 33 6/9

Zum 80. Geb. am 12.04.2011 Herrn Manfred KRAIN, 49076 Osnabrück, An der Riede 24

Zum 78. Geb. am 09.04.2011 Frau Christa SCHULZE geb. Witteck, 15907 Lübben-Spreewald, Berliner Chaussee 5

Zum 71. Geb. am 12.04.2011 Herrn Siegfried KLOSE, 59174 Kamen-Heeren, Husemannplatz 5f

Zum 70. Geb. am 22.03.2011 Frau Gerda KRONBERG, 58507 Lüdenscheid, Nordstr. 3

Zum 70. Geb. am 22.03.2011 Frau Gerda KRONENBERG, 58507 Lüdenscheid, Nordstr. 3

POHLSWINKEL

Zum 85. Geb. am 29.03.2011 Frau Ilse HEBER geb. Woyde, 04808 Wurzen, Dr. Rudolf-Friedrichs-Str. 16

PRAUSNITZ

Zum 81. Geb. am 21.03.2011 Herrn Karl SCHOLZ, 02708 Großschweidnitz, Gustav-Albert-Str. 5

Zum 80. Geb. am 09.04.2011 Frau Gisela MARCUS geb. Kapsch, 12249 Berlin, Havensteinstr. 33

PROBSTHAIN

Zum 87. Geb. am 03.04.2011 Frau Wanda OVERESCH geb. Menzel, 48565 Steinfurt, Kohlstrunk 13

Zum 84. Geb. am 01.04.2011 Herrn Reinhard REMANE, 21385 Weetzen, Bröhnstr. 25

Zum 83. Geb. am 31.03.2011 Herrn Walter HEIDRICH, 42855 Remscheid, Gesundheitsstr. 9

Zum 80. Geb. am 23.03.2011 Herrn Günther KRISCHKE, 49492 Westerkappeln, Wietkamp 2

Zum 80. Geb. am 20.04.2011 Frau Grete ALBRECHT geb. Engelmann, 01591 Riesa, Merzdorfer Str. 32

Zum 78. Geb. am 23.03.2011 Herrn Erwin FROMMHOLD, 33609 Bielefeld, Berta v. Sütnerstr. 32

Zum 77. Geb. am 22.03.2011 Frau Ruth EGGERS geb. Seifert, 37534 Eisdorf, Grasweg 8

Zum 77. Geb. am 23.03.2011 Frau Gerda TEES geb. Berger, 21614 Buxtehude, Bahnhofstr. 7 a

Zum 77. Geb. am 29.03.2011 Frau Ursula MENZEL geb. Rudolph, 49525 Lengerich, Rote Erde 23

Zum 76. Geb. am 22.03.2011 Herrn Heinz SCHÖCKEL, 06749 Bitterfeld, Wittenbergstr. 23

Zum 76. Geb. am 19.04.2011 Herrn Werner HAINKE, - ABC -, 31628 Landesbergen, Bahnhofstr. 7

Zum 74. Geb. am 23.03.2011 Frau Hannchen ENGELHARDT geb. Polanick, 15890 Eisenhüttenstadt, Puschkinstr. 23

Zum 73. Geb. am 14.04.2011 Frau Marianne JOHANN geb. Jäckel, 47574 Goch, Glatzer Str. 6

Zum 72. Geb. am 23.03.2011 Frau Ursula WEIDMANN, 93073 Neutraubling, Königsbergerstr. 4

Zum 71. Geb. am 26.03.2011 Herrn Rudi WEINHOLD, 01612 Weißig, Mittelstr. 5

REICHWALDAU

Zum 95. Geb. am 21.03.2011 Frau Hildegard EXNER geb. Hoffmann, 31608 Marklohe, Stettiner Weg 4

Zum 91. Geb. am 06.04.2011 Herrn Gerhard THOMAS, Ehem. v. Ruth geb. Scheuer, auch Steinberg, 33719 Bielefeld, Am Recksiek 19

Zum 86. Geb. am 30.03.2011 Herrn Erwin HÄRTEL, 31628 Landesbergen, Kl. Maschstr. 2

Zum 85. Geb. am 28.03.2011 Herrn Wilhelm HÄRTEL, 34497 Korbach, Willinger Str. 11

Zum 75. Geb. am 15.04.2011 Herrn Heinz HARMENING, 31655 Stadthagen, Königsberger Str. 16

Zum 74. Geb. am 25.03.2011 Herrn Siegfried FRANKE, 24629 Kiesdorf, An der Lohe

REISICHT

Zum 83. Geb. am 01.04.2011 Herrn Manfred PUPPE, Nr. 30, 48159 Münster, Grevener Str. 430

Zum 83. Geb. am 13.04.2011 Herrn Herbert SCHILLER, Nr. 153, 31608 Marklohe

Zum 82. Geb. am 17.04.2011 Frau Gisela LAMM geb. Scholz, Ehefr. v. Heinz, auch Steinsdorf, 27755 Delmenhorst, Zietenweg 22 f

Zum 81. Geb. am 24.03.2011 Herrn Siegfried WÄTZOLD, Nr. 126, 91257 Pegnitz, Anna-Kipper-Str.

Zum 78. Geb. am 15.04.2011 Herrn Siegfried FENGLER, Nr. 25, 04886 Graditz b. Kloppe

Zum 77. Geb. am 23.03.2011 Frau Ruth KUHNERT geb. Watzlawek, Nr. 102, Ehefr. v. Manfred K., 12351 Berlin, Fritz-Reuter-Allee 4

Zum 77. Geb. am 24.03.2011 Frau Margarethe KUNZE geb. Jäsch, 06295 Oberrissdorf, Dorfstr. 5

Zum 77. Geb. am 11.04.2011 Frau Ingeborg BLÜMLEIN geb. Winkler, Nr. 41, 90478 Nürnberg, Findelwiesenstr. 36

Zum 76. Geb. am 31.03.2011 Frau Traudel TÖLKE geb. Sturm, Nr. 65, 32108 Bad Salz- uflun, Heldmanstr. 7

Zum 75. Geb. am 02.04.2011 Frau Christa JACOBS geb. Henke, 27574 Bremerhaven, Walter-Delius-Str. 35 A

Zum 73. Geb. am 30.03.2011 Frau Christa FLOHR geb. Stock, Nr. 148, 41352 Korschenbroich, Pescherstr. 55

Zum 71. Geb. am 12.04.2011 Herrn Günter SCHARNKE, Nr. 83, Delmenhorst, Adresse unbekannt

Zum 71. Geb. am 15.04.2011 Herrn Eckart MEISSNER, Nr. 25, 40764 Langenfeld/Rhld., Feldstr. 1

ROTHBRÜNNIG

Zum 91. Geb. am 19.04.2011 Herrn Alfred ROEHRICH, auch Wolfsdorf und Giersdorf, 95478 Kennath, Adalb.-Stifter-Str. 11

Zum 85. Geb. am 31.03.2011 Frau Dora GLÄSER geb. Hoffmann, 37199 Wulften, Röderstr. 33

Zum 85. Geb. am 31.03.2011 Herrn Willi WEHMEUER, 37199 Wulften, Oberestr. 12

Zum 77. Geb. am 20.04.2011 Frau Eva RECK geb. Bella, 21075 Hamburg, Heimfelder Str. 49

Zum 77. Geb. am 23.03.2011 Herrn Erwin FROMMHOLD, 33609 Bielefeld, Berta v. Sütnerstr. 32

Zum 77. Geb. am 22.03.2011 Frau Ruth EGGERS geb. Seifert, 37534 Eisdorf, Grasweg 8

Zum 77. Geb. am 23.03.2011 Frau Gerda TEES geb. Berger, 21614 Buxtehude, Bahnhofstr. 7 a

Zum 77. Geb. am 29.03.2011 Frau Ursula MENZEL geb. Rudolph, 49525 Lengerich, Rote Erde 23

Zum 76. Geb. am 22.03.2011 Herrn Heinz SCHÖCKEL, 06749 Bitterfeld, Wittenbergstr. 23

Zum 76. Geb. am 19.04.2011 Herrn Werner HAINKE, - ABC -, 31628 Landesbergen, Bahnhofstr. 7

Zum 74. Geb. am 23.03.2011 Frau Hannchen ENGELHARDT geb. Polanick, 15890 Eisenhüttenstadt, Puschkinstr. 23

Zum 73. Geb. am 14.04.2011 Frau Marianne JOHANN geb. Jäckel, 47574 Goch, Glatzer Str. 6

Zum 72. Geb. am 23.03.2011 Frau Ursula WEIDMANN, 93073 Neutraubling, Königsbergerstr. 4

Zum 71. Geb. am 26.03.2011 Herrn Rudi WEINHOLD, 01612 Weißig, Mittelstr. 5

Zum 95. Geb. am 21.03.2011 Frau Hildegard EXNER geb. Hoffmann, 31608 Marklohe, Stettiner Weg 4

Zum 91. Geb. am 06.04.2011 Herrn Gerhard THOMAS, Ehem. v. Ruth geb. Scheuer, auch Steinberg, 33719 Bielefeld, Am Recksiek 19

Zum 86. Geb. am 30.03.2011 Herrn Erwin HÄRTEL, 31628 Landesbergen, Kl. Maschstr. 2

Zum 85. Geb. am 28.03.2011 Herrn Wilhelm HÄRTEL, 34497 Korbach, Willinger Str. 11

Zum 75. Geb. am 15.04.2011 Herrn Heinz HARMENING, 31655 Stadthagen, Königsberger Str. 16

Zum 74. Geb. am 25.03.2011 Herrn Siegfried FRANKE, 24629 Kiesdorf, An der Lohe

Zum 83. Geb. am 01.04.2011 Herrn Manfred PUPPE, Nr. 30, 48159 Münster, Grevener Str. 430

Zum 83. Geb. am 13.04.2011 Herrn Herbert SCHILLER, Nr. 153, 31608 Marklohe

Zum 82. Geb. am 17.04.2011 Frau Gisela LAMM geb. Scholz, Ehefr. v. Heinz, auch Steinsdorf, 27755 Delmenhorst, Zietenweg 22 f

Zum 81. Geb. am 24.03.2011 Herrn Siegfried WÄTZOLD, Nr. 126, 91257 Pegnitz, Anna-Kipper-Str.

Zum 78. Geb. am 15.04.2011 Herrn Siegfried FENGLER, Nr. 25, 04886 Graditz b. Kloppe

Zum 77. Geb. am 23.03.2011 Frau Ruth KUHNERT geb. Watzlawek, Nr. 102, Ehefr. v. Manfred K., 12351 Berlin, Fritz-Reuter-Allee 4

Zum 77. Geb. am 24.03.2011 Frau Margarethe KUNZE geb. Jäsch, 06295 Oberrissdorf, Dorfstr. 5

Zum 77. Geb. am 11.04.2011 Frau Ingeborg BLÜMLEIN geb. Winkler, Nr. 41, 90478 Nürnberg, Findelwiesenstr. 36

Zum 76. Geb. am 31.03.2011 Frau Traudel TÖLKE geb. Sturm, Nr. 65, 32108 Bad Salz- uflun, Heldmanstr. 7

Zum 75. Geb. am 02.04.2011 Frau Christa JACOBS geb. Henke, 27574 Bremerhaven, Walter-Delius-Str. 35 A

Zum 73. Geb. am 30.03.2011 Frau Christa FLOHR geb. Stock, Nr. 148, 41352 Korschenbroich, Pescherstr. 55

Zum 71. Geb. am 12.04.2011 Herrn Günter SCHARNKE, Nr. 83, Delmenhorst, Adresse unbekannt

Zum 71. Geb. am 15.04.2011 Herrn Eckart MEISSNER, Nr. 25, 40764 Langenfeld/Rhld., Feldstr. 1

Zum 91. Geb. am 19.04.2011 Herrn Alfred ROEHRICH, auch Wolfsdorf und Giersdorf, 95478 Kennath, Adalb.-Stifter-Str. 11

Zum 85. Geb. am 31.03.2011 Frau Dora GLÄSER geb. Hoffmann, 37199 Wulften, Röderstr. 33

Zum 85. Geb. am 31.03.2011 Herrn Willi WEHMEUER, 37199 Wulften, Oberestr. 12

Zum 77. Geb. am 20.04.2011 Frau Eva RECK geb. Bella, 21075 Hamburg, Heimfelder Str. 49

SCHELLENDORF

Zum 74. Geb. am 01.04.2011 Herrn Siegfried HAUPTMANN, 51643 Gummersbach, Gum-merother Str. 22

SCHÖNFELD

Zum 83. Geb. am 16.04.2011 Frau Lisa SCHOLZ geb. Mannewitz, Ehefr. v. Hans Scholz (Sohn von Gastwirt Paul Scholz), 21464 Neuss, Kantstr. 26

Zum 75. Geb. am 09.04.2011 Herrn Walter THIEL, 31171 Nordstemmen, Kurzestr. 3

SCHÖNWALDAU

Zum 95. Geb. am 21.03.2011 Frau Hildegard EXNER geb. Hoffmann, 31608 Marklohe, Stettiner Weg 4

Zum 77. Geb. am 29.03.2011 Frau Luise TEICHMANN, Ehefrau von Eberhard, 42113 Wuppertal, In den Birken 196

Zum 76. Geb. am 29.03.2011 Frau Gisela SCHUBERT geb. Liske, 47137 Duisburg, Nom-bericher Str. 6

SEIFERSDORF KRS. GOLDBERG

Zum 86. Geb. am 28.03.2011 Frau Elli DEINERT geb. Lange, 56203 Höhr-Grenzhan- sen, Dammweg 2 a

STEINSDORF

Zum 90. Geb. am 08.04.2011 Frau Herta JANECK, 90453 Nürnberg, Reichelsdorfer Hauptstr. 94, AWR - Heim

Zum 82. Geb. am 17.04.2011 Frau Gisela BOLDT geb. Scholz, 27755 Delmenhorst, Zie-tenweg 22 f

TAMMENDORF

Zum 84. Geb. am 29.03.2011 Herrn Erwin FROMM, 38165 Lehre-Effenrode, Schlesier-weg 1

TIEFHARTMANNSDORF

Zum 86. Geb. am 03.04.2011 Frau Käte FINGER geb. Frommhold, 21745 Hemmoor, Bahnhofstr. 2A

Zum 85. Geb. am 24.03.2011 Frau Friedel JUNGE geb. Zingel, 48282 Emsdetten, Nord-walder Str. 44

Zum 85. Geb. am 25.03.2011 Herrn Gott-hardt HIELSCHER, 44894 Bochum, Schulze-Vellinghausen-Str. 19

Zum 85. Geb. am 07.04.2011 Frau Dora WEICHERT geb. Raupach, Oberndorf, 21745 Hemmoor, Cuxhavener Str. 5

Zum 85. Geb. am 10.04.2011 Frau Friedel GÖTH geb. Kleinert, 99425 Weimar, Dichter-weg 12

Zum 85. Geb. am 14.04.2011 Frau Herta HINTZE geb. Vollbrecht, CAN ASTORVILLE ON POH I BO, 97 EDMOND RD RR 1

Zum 83. Geb. am 06.04.2011 Frau Irmgard ZINNER geb. Ehrentraut, 90513 Zirndorf, Lohengrinstr. 11

Zum 82. Geb. am 01.04.2011 Frau Erika BÖRNER geb. Müller, 33607 Bielefeld, Ziegel-str. 13

Zum 81. Geb. am 12.04.2011 Frau Hilde MARQUARD geb. Trautmann, 48565 Steinfurt, Wehrstr. 25

Zum 80. Geb. am 28.03.2011 Frau Gerda GLEICHMANN geb. Stumpe, 98673 Eisfeld, Schwarzburger Str. 6

Zum 80. Geb. am 05.04.2011 Herrn Arnold STUMPE, Oberdorf, 49084 Osnabrück, Tan-nenburgstr. 212

Zum 78. Geb. am 23.03.2011 Frau Edith PAUSCH geb. Weist, 33609 Bielefeld, Sieben-burger Str. 1

Zum 76. Geb. am 23.03.2011 Frau Inge KLOSE, 45346 Essen, Am Stadtgarten 18

Zum 75. Geb. am 04.04.2011 Frau Rosel KUNZE geb. Gräber, 01844 Neustadt, Bruno-Dietze-Ring 44

Zum 74. Geb. am 25.03.2011 Frau Ruth HÜLSMANN geb. Weist, 33609 Bielefeld, Jungbrunnenweg 72

Zum 71. Geb. am 12.04.2011 Frau Erika MEYER geb. Kunze, 59379 Selm, Steinstr. 36

Zum 70. Geb. am 07.04.2011 Frau Christel PIEL geb. Kunze, 33613 Bielefeld, Bremer Str. 8

ULBERSDORF

Zum 80. Geb. am 10.04.2011 Frau Marlene WEIDHAAS geb. Neumann, 14612 Falkensee, Moselstr. 43

Zum 79. Geb. am 13.04.2011 Frau Renate RUSCHMEYER geb. Hiller, 27389 Fintel, Kohlhof 9

Zum 78. Geb. am 26.03.2011 Frau Marianne BEHRE geb. Hiller, 31191 Algermissen, Steinkamp 15

Zum 77. Geb. am 25.03.2011 Herrn Ernst-Georg SCHOLZ, 47199 Duisburg, Am Nellenberg 4

VORHAUS

Zum 85. Geb. am 08.04.2011 Frau Christa LEITERT geb. Podschweit, 01468 Moritzburg, Fiedlerstr. 9

Zum 84. Geb. am 27.03.2011 Herrn Martin LÜSSEL, Ehem. v. Gretel geb. Gierschner, 33604 Bielefeld, Am Tempel 17

WILHELMSDORF

Zum 87. Geb. am 05.04.2011 Frau Erna WACHSMANN geb. Stoll, 45327 Essen, Farrenbroich 2

Zum 85. Geb. am 17.04.2011 Frau Lotte HARMS geb. Berger, 57223 Kreuztal, Siegerner Str. 188

Zum 84. Geb. am 06.04.2011 Herrn Richard SCHOLZ, 15518 Buchholz, Dorfstr. 17

Zum 83. Geb. am 20.04.2011 Frau Luise STANG geb. Weikert, 65719 Hofheim, Burgstr. 14

Zum 80. Geb. am 09.04.2011 Frau Else REICHERT geb. Giessmann, 23611 Bad Schwartau, Groß Parin 74

Zum 79. Geb. am 30.03.2011 Herrn Günter WEIKERT, 57319 Bad Berleburg, Unterm Köpfchen 2

Zum 76. Geb. am 15.04.2011 Frau Elfriede UNGEHEUER geb. Weikert, 65779 Kelkheim, Langstr. 22

Zum 73. Geb. am 07.04.2011 Frau Christa SEIDEL geb. Langner, 28357 Bremen, Voltastr. 48

WITTGENDORF

Zum 85. Geb. am 06.04.2011 Herrn Helmut HÄNDEL, 51149 Köln, Stresemannstr. 8

Zum 84. Geb. am 30.03.2011 Herrn Walter BUROW, 44536 Lünen, Hasenweg 25

Zum 83. Geb. am 17.04.2011 Herrn Karl KRAUSE, 59425 Unna, An der Vaerstbrücke 19

Zum 82. Geb. am 07.04.2011 Frau Christa HORN geb. Siemer-Scholz, 58730 Fröndenberg, Ostbürener Str. 75

WOITSDORF

Zum 89. Geb. am 18.04.2011 Frau Gerda DILL geb. Gottschling, 27374 Visselhövede, Zur Reith 18

Zum 83. Geb. am 28.03.2011 Frau Ingeborg FALKENSTEIN geb. Mai, 58636 Iserlohn, Hansa-Allee 11

Zum 82. Geb. am 21.03.2011 Frau Charlotte DRECHSLER geb. Goldberg, 49086 Osnabrück, Mindener Str. 334

Familienanzeigen in der Heimatzeitung informieren alle Heimatfreunde!

† *Unsere Toten* †

GOLDBERG

NIEKUSCH Eberhard, 76676 Graben-Neudorf, Molzastr. 4, im Juli 2010, 80 Jahre

SCHÖNAU A. K.

RÄDEL Gerhard (Am Humberg 6), 79114 Freiburg, Rankackerweg 84, am 21.12.10, 92 Jahre

KOSCHE Werner (Hirschberger Str. 50), 53840 Troisdorf, Weingartenweg 11, am 26.01.11, 84 Jahre

ALZENAU

SCHIEFFLER Ruth geb. Seifert (Moschendorf-Schmiede), 09212 Limbach-Oberfrohna, Hohensteiner Str. 119, am 30.01.11, 86 Jahre

BISCHDORF

GRASSE Frieda, 44369 Dortmund-Huckarde, im Jahr 2009, 89 Jahre

MÖHRKE Elfriede geb. Seifert (Nr. 46), 49688 Lastrup, Fichtenweg 1 b, im Dezember 2008, 85 Jahre

FALKENHAIN

HOFFMANN Curt, 09114 Chemnitz, Louis-Otto-Str. 9, am 01.02.11, 81 Jahre

HARPERSDORF

BENTHE Rosa geb. Weinhold, 49393 Lohne, Siedlerweg 1, am 01.02.11, 73 Jahre

RUDOLPH Luzie, 65193 Wiesbaden, Platter Str. 48, am ???.2010

RENNER Erna, 28876 Oyten, Am Triften 25, Pflegeheim Rathjen, am 04.02.2011, 87 Jahre

AHRENS Ingeburg geb. Gärtner, 56170 Bendorf, Ritterweg 21, am 31.07.10, 81 Jahre

KONRADSWALDAU

SCHÖNWÄLDER Waldemar, 33719 Bielefeld, Hillgasser Str. 118, am 08.01.11, 73 Jahre

MÄRZDORF

BEIER Eila geb. Schönfelder (auch Moschendorf), 29399 Warenholz, Lindenweg 8, am 01.03.11, 86 Jahre

MOSCHENDORF

BRUSCHKE Charlotte geb. Schäfer (Moschendorf auch Märzdorf), 58553 Halver, Höveler Weg 25, am 03.02.2011, 86 Jahre

PETERSDORF B. HAYNAU

ZEIGER Gisela geb. Buchwald (Mühle), 06542 Allstedt, Gartenstr. 48, am 08.02.11, 94 Jahre

RÖVERSDORF

SCHNABEL Anneliese, 37199 Wulften, Röderstr. 28, am 23.01.11, 86 Jahre

TIEFHARTMANNSDORF

MÄNNCHEN Erich, 27753 Delmenhorst, Ziegeleistr. 11, am 12.04.07, 81 Jahre

WITTGENDORF

GRAMSCH Elisabeth (Ehefrau v. Kurt G.), 58730 Fröndenberg, Palzstr. 65, am 03.02.11, 75 Jahre

Herausg.: Christiane Giuliani, Zeitungsverlag »Goldberg-Haynauer Heimatnachrichten«, Postfach 10 01 61, 30901 Isernhagen, Tel. 0 51 36/9 70 54 47, Fax 0 51 36/9 70 31 86, E-Mail: goldhay@schlesische-bergwacht.de — **Erscheinungsweise:** Monatlich 1x am 15. — **Anzeigenschluss:** 12 Tage vor Erscheinungsdatum. — **Einsendeschluss:** Für Geburtstage und Familiennachrichten 3 Wochen vor Erscheinen. — **Bestellungen:** Direkt beim Verlag. — **Bezugsgeld:** Jährlich ab 2011 € 39,90 (einschl. Postzustellgebühr und 7% MwSt.), im Voraus zu zahlen. **Anzeigenpreis:** Für die 1spaltige 1-mm-Anzeige € 0,69 zuzügl. MwSt. **Familienanzeigen:** Für die 1spaltige Anzeige € 0,61 zuzügl. MwSt. — **Konto:** Commerzbank BLZ 250 400 66, Kto.-Nr. 521 955 501, SCHLESISCHE BERGWACHT wegen GOLDBERG-HAYNAUER HEIMATNACHRICHTEN — **Druck:** Steppat Druck, Laatzen. — **Manuskriptensendungen:** Bei unaufgeforderten Einsendungen behält sich die Red. Kürzungen vor. Beiträge, die mit dem Namen des Verfassers oder seinen Initialen gekennzeichnet sind, stellen die Meinung des Autors, nicht aber der Redaktion dar. — **Ohne Rückporto** kann eine Rücksendung nicht erfolgen. — **Abbestellungen:** Nur halbjährlich im Voraus zum 30. Juni bzw. 31. Dezember möglich. Danach verlängert sich das Abonnement automatisch um weitere 6 Monate. Ein Rücktritt aus dem Jahresabonnement während der Laufzeit ist nicht gegeben. Die Verlagsbedingungen gelten als anerkannt, wenn innerhalb 14 Tagen nach Vertragsbeginn kein schriftlicher Widerruf erfolgt.

Gesucht wird

Wer kennt die heutige Anschrift von Siegfried Zander, ca. 75 Jahre, früher aus Alt Schönau? Bitte melden bei: Manfred Schneider, Nimb-schener Str. 18 in 04668 Großbardau, Tel. 0 34 37 - 76 27 00

Neue Anschriften

REISICHT

WETTENGL Hanna geb. Exner (Nr. 58, Schwester v. Alfred Exner), 36448 Steinbach/Thür., Johann-Christian-von-Weiß-Str. 7, DRK-Seniorenheim „Glückbrunn“

Wir freuen uns über diese neuen Bezieher

SCHROTTKE Lothar, Haynau (Parkstr. 15), 90156 Erlangen, Dompfropststr. 21

MENZEL Siegfried, Probsthain, 59581 Suttrop, Appelweg 2